

Inn-Donau Hausruck
Regional Magazin
...eine (i)ebenswerte Region

www.regional-magazin.at

„Zuckerl Freitag“ in Peuerbach
Sternenbetriebe mit neuer Aktion
Seite 3

EasyPark jetzt auch in Grieskirchen
Parkgebühr per App bezahlen
Seite 8

Neue Arbeiten von Muntean / Rosenblum
in der Galerie Schloss Parz
Seite 10

Heimspiel-Open Air in Pichl/Wels
Live-Konzert mit NENA
Seite 23

Fasthuber Ges.m.b.H. seit 1976

Sichern Sie sich jetzt Ihre GUARDI – AKTION!

Alu-Zäune, Balkone, Schiebetore u.v.m.
Wir sind IHR langjähriger **GUARDI FACHHÄNDLER** vor Ort! Von der Beratung, dem Ausmessen bis hin zur Montage erledigen wir alles für Sie!

GUARDI AKTION | -20% auf viele Modelle
Nur noch kurze Zeit gültig!

Unser Service für Sie:

- individuelle, maßgefertigte Lösungen für Neubau und Renovierung
- Beratung vor Ort
- fachgerechte, kostengünstige Montage

4782 St. Florian am Inn, Nr. 53 • Tel. +43 (0) 7712 / 2300
www.fasthuber.at • e-mail: fasthuber.baubedarf@gmail.com

Photovoltaik-Module zum **Großhandelspreis**

450W

MTEG
WORKING TOGETHER

A - 4614 Marchtrenk | Albert-Schweitzer-Straße 1b
Tel. +43 676 3494308 | E-Mail: office@m-teg.at
www.m-teg.at

Guntamatic Arena wird zum Fußball-Mekka – LASK Gast bei Union Peuerbach

Mehr auf Seite 27

ÖRV Kallham

Der familiäre Hundeverein

LAUFEND KURSE
Einstieg in die Kurse jederzeit möglich

- Welpen • Junghunde
- IBGH 1-3 • Breitensport
- Rally Obedience • u.v.m.

Infos unter:
www.oervkallham.jimdofree.com

Monika
SCHÖN HIER.

SOMMERFEST

FR, 13. JUNI 2025
ab 17 UHR

Hauptstraße 12, Peuerbach

- Live Musik
- Cocktails
- Snacks

SOMMERNACHTSTRÄUME
des Schlagers

14. JUNI 2025

IM MELODIUM • A-4722 PEUERBACH
Einlass: 17 Uhr • Beginn: 19 Uhr
TICKETHOTLINE: +43 (0) 676 349 11 00

TV-AUFZEICHNUNG
24 TV TV21
MUSIK POST

HELFFEN KANN JEDER! *Zeit ein Herz für Kinder*

www.schlagerklub.at

Agatha Singer, Rainer Seidl, Liane, Graziano, Angela Nebauer, Tommy Steib und viele bekannte Stars aus Radio und Fernsehen

Jubiläums-Sommerfest – Die Stadt Peuerbach und die Gemeinde Steegen feiern

PEUERBACH / STEEGEN | Am 9. Juli 1995 wurde in Peuerbach Geschichte geschrieben. An diesem Tag wurde im Rahmen eines zweitägigen Festes von Landeshauptmann a.D. Dr. Josef Ratzenböck an den damaligen Bürgermeister Reg. Rat August Falkner die Stadterhebungsurkunde überreicht. Heuer wird daher am 27. und 28. Juni ein Jubiläum gefeiert. Das diesjährige Sommerfest im Stadtzentrum von Peuerbach wird zusammen mit der Gemeinde Steegen veranstaltet, da es

zwei Jubiläen zu feiern gibt. 30 Jahre Stadt Peuerbach und 175 Jahre Gemeinde Steegen.

Am Freitag, 27. Juni 2025 findet um 19:00 Uhr zu diesen Jubiläen der Festakt im Beisein von Landeshauptmann Thomas Stelzer statt, musikalisch umrahmt von der Polizeimusik OÖ mit anschließendem Platzkonzert und Zapfenstreich. Den Ausklang auf der Hauptstraßenbühne gestaltet die Band Rotation Music. Auf der Sound im Park Bühne wird es eine Open



Polizeimusik (Foto: Willdoner Andreas)

Stage geben.

Der Samstag, 28. Juni 2025 steht im Zeichen des Ehrenamts. Der Dank gilt den Vereinen und Institutionen des

Lebensraumes 4722 für ihr wertvolles Engagement. Auf der Hauptstraßenbühne spielt an diesem Abend die Band Upside Down, bei Sound im Park wird das Gentleman DJ Team und Rene Deluxe für gute Stimmung sorgen. Auftritte der Volksschule Bruck an der Aschach und der Sport Mittelschule Peuerbach stehen ebenfalls am Programm. Für das leiblich Wohl sorgen die ortsansässigen Wirte. Alle Infos dazu unter www.peuerbach.at

„Wirt in Stefansdorf“ übernimmt Badebuffet

PEUERBACH | Seit 11. Mai heißt euch der Wirt in Stefansdorf auch im Badebuffet in Peuerbach herzlich willkommen. Auf die Besucher warten feine Snacks, täglich verschiedene Tagesgerichte, kühle Getränke und alles, was zu einem perfekten Badetag dazugehört! So lässt sich der Sommer im Freibad Peuerbach so richtig genießen.

Öffnungszeiten:

täglich von 9:00 bis 20:00 Uhr
Bei Badebetrieb immer geöffnet!



Fini Schmid wurde ausgezeichnet

GALLSPACH | Die weit über die Grenzen des Hausruckviertel hinaus bekannte Gallspacherin Josefine „Fini“ Schmid bekam kürzlich im Steinernen Saal im Linzer Landhaus von Landeshauptmann Mag. Thomas Stelzer den Berufstitel „Konsulentin für Volksbildung und Heimatpflege“ überreicht. Selbstverständlich war auch Bürgermeister Dieter Lang bei der Ehrung mit dabei. Natürlich gratuliert die Marktgemeinde und auch wir, das



Landeshauptmann Thomas Stelzer (li) und Bürgermeister Dieter Lang (re) mit der neuen Konsulentin Fini Schmid (2. v.li.) (Foto: Land OÖ/Fotograf: MM)

Regional-Magazin, der neuen Konsulentin zu ihrer verdienten Auszeichnung sehr herzlich.

Ein weiteres gelungenes Frühlingstfest vom Autohaus Zauner in Grieskirchen

Autohaus Zauner spendet 1.500,- Euro an den Verein „Rollende Engel“

GRIESKIRCHEN | Auch dieses Jahr wurden wieder die Kunden und Freunde des „Autohaus Johann Zauner GmbH“ zum Frühlingstfest geladen, um diesen für ihre langjährige Treue sowie ihre Spendenbereitschaft zu danken.



Der beim Fest gesammelte Spendenbetrag wurde seitens des Autohauses Zauner auf 1.500,- Euro aufgestockt und dieser Betrag ging sodann zu 100 Prozent an den Verein „Rollende Engel“, für den das Autohaus ab sofort auch die Grabkerzen für den guten Zweck im Autohaus zum Verkauf anbietet.

„Ein großes Danke gilt meinem Team, das mich jedes Jahr tatkräftig unterstützt und auch all jenen Damen, die uns jedes Jahr ein köstliches Kuchenbuffet für unser Fest zaubern. Ein Dankeschön geht auch an den ÖAMTC, der beim Fest

mit seinem Fahrsimulator die Jugend in die richtige Spur brachte. Ebenso darf ich mich bei der FF Grieskirchen für die Einsatzübung bedanken und nicht zuletzt auch bei der Musik und unserem Grillmeister Thomas Stangl“, so Firmenchef Johann Zauner.



autohaus
Zauner

Johann Zauner GmbH
Wengerstrasse 12
4710 Grieskirchen
Tel.: 07248 / 64991
www.peugeot-zauner.at

Die Sternetriebe machen mit einer neuen „Aktion“ in der Stadt der Sterne auf sich aufmerksam! Jeden ersten Freitag im Monat gibt's „Zuckerl“ in Peuerbach!

PEUERBACH | Wer freut sich nicht über eine nette Überraschung beim Einkaufen? In Peuerbach gibt's jetzt jeden ersten Freitag im Monat genau das, ein „Zuckerl“ für die Kunden! Das heißt, viele Peuerbacher Geschäfte und Betriebe haben an diesem Tag etwas Besonderes für euch vorbereitet – sei es ein kleiner Rabatt, eine leckere Verkostung oder ein anderes Highlight, das einfach Freude macht.

Das Beste daran? Die Aktion wächst ständig weiter, immer mehr Firmen springen mit auf den Zug auf. So wird der erste Freitag im Monat zu einem echten Fixpunkt, auf den sich alle freuen können – ganz egal, ob ihr auf der Suche nach einem neuen Outfit seid, regionale Spezialitäten probieren wollt oder einfach gemütlich einen Kaffee genießen möchtet.

Momentan sind diese tollen Peuerbacher Betriebe mit dabei:

- >> **Treffpunkt Mode** – für alle, die gerne stylisch unterwegs sind
- >> **Kräuter und Geist** – hier gibt's feine Kräuter und Wohlfühlprodukte
- >> **Monika schön hier** – Concept store und Café
- >> **Weinzwitscherei** – die Adresse für Weingenuß und Beratung

- >> **Einfach** – bio und regionale Lebensmittel
- >> **Schuhwerk Koller** – Schuhe mit Herz und Verstand
- >> **Schneiderei Sabine Mayr** – maßgeschneiderte Highlights
- >> **Café Sterndl** – ein Platz zum Wohlfühlen und Genießen
- >> **Life Resch** – moderner Look für Freizeit und Wohlbefinden stehen hier im Mittelpunkt

Diese bunte Mischung zeigt, wie vielfältig das Angebot in Peuerbach ist – und wie engagiert die Unternehmer sind, ihre Kunden zu überraschen und zu begeistern.

Damit ihr immer Bescheid wisst, was an welchem Freitag los ist, werden die Aktionen regelmäßig auf Facebook und Instagram geteilt. So verpasst ihr keine Gelegenheit, bei den teilnehmenden Firmen vorbeizuschauen und euch die Highlights zu sichern.

Peuerbach zeigt mit dieser Aktion mal wieder, warum es die „Stadt der Sterne“ ist. Hier

funkeln nicht nur die Sterne am Himmel – auch die lokalen Betriebe bringen mit ihren kreativen Ideen und ihrem Einsatz die Stadt zum Strahlen.

Wir freuen uns auf viele neue Sterne und natürlich auf zahlreiche Kunden, die sich jeden ersten Freitag im Monat auf tolle „Zuckerl“ freuen können!



Anzeige

*Fahre smart,
fahre Rad!*



MTB FULLY



MOUNTAINBIKES



ROAD RACE



E-BIKES

und viele weitere Bikes

Bikefitting GRATIS BEI NEURADKAUF!

Standorte: 4072 Alkoven
4710 Grieskirchen
4851 Gampern
4910 Ried im Innkreis



Folge uns
f i n

Bis zu 35%
RABATT!

NEUBIKE



VERSTÄRKUNG GESUCHT

Werde Mitglied in unserem Team!

Du arbeitest gerne mit respektvollen Kolleg:innen, bist leidenschaftlicher Fahrradfan und hast Lust, deine Talente bei NEUBIKE einzubringen?

Bewirb dich bei uns: jobs@neubike.at



neubike.at

Neue Patenfirmen für die 1. Kl. der TNMS Grieskirchen

GRIESKIRCHEN | „Das hochkarätige Wirtschaftsprojekt „Wir Unternehmen“ verfolgt das Ziel, junge Menschen auf die regionale Wirtschaft und ihre Arbeitsplätze zeitgerecht aufmerksam zu machen und bereits sehr frühzeitig erste Kontakte zu regionalen Betrieben zu knüpfen“, skizziert WKO-Leiter Hans Moser stolz das Konzept.

Die Tischlerei Kreuzmayr, vertreten durch Frau Christine Kreuzmayr, Metallwerkstätten Pöttinger, vertreten durch Herrn Mathias Mössenböck und die Raiffeisenbank Grieskirchen, vertreten durch Herrn Erwin Schützneder und Herrn Phillip Moosham-



Starkes regionales Netzwerk – v.l.: Maria Pachner, Daniela Reckendorfer, Hans Moser, Doris Aflenzer (Foto: Andreas Maringer)

mer, haben sich bereit erklärt, die Patenschaft für die ersten Klassen der TNMS Grieskirchen zu übernehmen. Die Ehrengäste Bgm. Maria Pachner,

WKO Bezirksstellenleiter Hans Moser und SQM Doris Aflenzer würdigten die gemeinsame Absicht zur Kooperation, die allen Beteiligten natürlich

auch Vorteile bringen wird: Den Lehrbetrieben motivierte MitarbeiterInnen und den SchülerInnen, Eltern und Lehrkräften die Möglichkeit, die regionale Wirtschaft und deren Betriebe näher kennen zu lernen.

Die Ehrengäste bedankten sich bei den am Projekt Beteiligten und zeigten die Chancen, die sich durch die Kooperation „Schule trifft Wirtschaft“ bieten, sehr praxisbezogen auf.

Direktorin Daniela Reckendorfer und die Lehrkräfte Carina Möseneder, Anna Fichtinger und Kerstin Dirisamer freuen sich auf die zukünftige Zusammenarbeit mit ihren regionalen Patenfirmen.



Patenschafts-Vertrags-Unterzeichnungen - v.l.: Firma Kreuzmayr (1a), Metallwerkstätten Pöttinger (1b) und Raiffeisenbank Grieskirchen (1c) (Foto: Andreas Maringer)

JW Grieskirchen & Ried zu Besuch bei Aigner Logistics

HAAG a. H. | In Kooperation mit der Jungen Wirtschaft Ried organisierte die Junge Wirtschaft Grieskirchen kürzlich Business Insights bei Aigner Logistics in Haag am Hausruck. Bezirksvorsitzende Philipp Baumgartner und David Aigelsreiter freuten sich über den zahlreichen Besuch.

Die „Albert Aigner Betriebsgesell-

schaft m.b.H.“ gibt es bereits seit 1938. Seit 2018 ist Marius Aigner Geschäftsführer. Der Mix aus Taten- und Innovation macht das Unternehmen so erfolgreich. Mit rund 300 Mitarbeiter:innen und 270 LKWs, auf mehreren Standorten, hat sich Aigner zu einem führenden Speditions- und Transportunternehmen in Oberösterreich entwickelt. Jegliche Transportlösungen



v.l.: Benedikt Pointner, Marius Aigner, Hans Moser (Foto: Wolfram Heidenberger/Eventfoto)

für Straßentransporte in Europa werden abgedeckt.

eigenen Weg gehen. JW-Landesvorsitzender-Stellv. Benedikt Pointner und WKO Leiter Hans Moser überreichten Marius Aigner die Trophäe sowie eine Urkunde.

Im Rahmen der Betriebsbesichtigung verlieh die JW Grieskirchen den „High-Five-Award“ an den zielstrebigsten Jungunternehmer Marius Aigner. Diese Auszeichnung erhalten ausgewählte Unternehmer:innen, welche seit mindestens fünf Jahren höchst erfolgreich ihren

Nach den interessanten Einblicken in das Logistikunternehmen blieb Zeit zum Netzwerken in der beeindruckenden Skylounge des Betriebes.



v.l.: David Aigelsreiter, Marius Aigner, Philipp Baumgartner (Foto: Wolfram Heidenberger/Eventfoto)

- Professionelle Planung
- Hochwertige Fertigung
- Kompetente Montage

- Wendeltreppen ● Geländer
- Stiegen ● Vordächer ● Carports
- Zäune ● Windschutz ● Balkon- und Terrassenanbauten

Die neuesten Modelle unserer Produktschienen sind mit Terminvereinbarung in unserem Schauraum zu besichtigen.



Spindeltreppe und Schiebetür



Carport



Balkonanbau mit Geländer



Überdachung mit Windschutz



Für Anregungen besuchen Sie unsere Website www.reschmetall.at oder unseren Schauraum in **4723 Natternbach - Hauserstraße 37 (mit Terminvereinbarung)** Weitere Informationen unter **Tel.: +43 7278 8247** oder unter office@reschmetall.at

Theater Meggenhofen öffnet seine Tore

MEGGENHOFEN | Von 6. Juni bis 12. Juli heißt es im 450 Jahre alten Bauernhof, in dem seit 55 Jahren Kulturaufführungen stattfinden, „der Theatersommer 2025 lädt zum Kulturgenuß ein“. Das Team rund um Obfrau Maria Rotschopf und künstlerischen Leiter Fritz Egger hat auch für die kommende Saison ein Topprogramm auf die Beine gestellt.

Hauptpunkt ist 2025 die Theater Eigenproduktion „Der Zerrissene“ von Johann Nestroy.

Der bekannte Schauspieler und Theater Meggenhofen Mastermind Fritz Egger spielt in diesem Stück unter der Regie von Christine Wipplinger übrigens den Schlosser Gluthammer.



Das große ORGA/Vorstand Team des Theater Meggenhofen
(Foto: Theater Meggenhofen)

Mittendrin statt nur dabei ist auch dieses Jahr der in Leonding geborene Publikumsliebbling Ferry Öllinger, denn man als Postenchef Kroisleitner von SOKO Kitzbühel bestens kennt.

Eine ebenfalls bekannter Polizist in schauspielerischer Hinsicht ist heuer zum zweiten Mal im Kircheckerhof, wie der Hausname des Bauernhofes lautet, zu Gast. Michi Mohr wird er

von seinen KollegInnen in der Serie „Die Rosenheim Cops“ genannt. Mit bürgerlichen Namen heißt der 1965 in Klagenfurt geborene Schauspieler und Sänger Max Müller. Dieser ist am 3. Juli mit seinem neuen Programm „Ja, Prost die Mahlzeit“ auch in Meggenhofen zu sehen und zu hören.

Das Megaprogramm der Saison 2025 hier aufzuzählen, das würde den Rahmen sprengen. Aber wer sich für Schauspiel, Kabarett, Jazz, Konzerte, Lesungen, Kasperltheater, usw., usw. interessiert, der ist im Theater Meggenhofen auch in der Saison 2025 bestens aufgehoben. Alle Termine und auch die Vorverkaufskarten gibt es auf der sehr informativen Homepage www.theatermeggenhofen.at

Ein Abend voller Magie, Musik und Emotionen

Cinema in Concert – Ein fulminanter Auftakt der Landlwochen 2025!

GRIEKIRCHEN | Was für ein Abend voller Magie, Musik und Emotionen: Mit dem Eröffnungskonzert Cinema in Concert setzte das BORG Grieskirchen in Zusammenarbeit mit der Marktkapelle Bad Schallerbach am 25. April 2025 in der Raiffeisen Sportarena Grieskirchen einen glanzvollen Startschuss für die Landlwochen 2025.

Unter der Gesamtleitung von Prof. Andreas Schwarzgruber entstand an diesem Abend ein Erlebnis aus Musik, Gesang und Kunst. Schülerinnen und Schüler des BORG Grieskirchen, die Musikerinnen und Musiker der Marktkapelle Bad Schallerbach sowie die Chöre der MMS Pichl bei Wels, MMS Haag am Hausruck und der HBWL Wels präsentierten bekannte Filmmelodien auf ganz beeindruckende Weise. Festlich eröffnet wurde der Abend von



Bürgermeisterin Maria Pachner sowie von Nationalratsabgeordnetem Laurenz Pöttinger. Mit viel Charme führten zudem die Moderatorinnen Nina Spindler und Olivia Probst, Schülerinnen des BORG Grieskirchen, das Publikum durch das abwechslungsreiche Programm. Von kraftvollen Stücken aus „Top Gun“

und „Game of Thrones“ bis hin zu zauberhafter Disney-Musik aus „Hercules“ und „Merida“ – das Publikum wurde auf eine emotionale Reise durch die Welt des Films mitgenommen. Mit dem Medley aus „The Greatest Showman“, präsentiert von allen Chören und dem Orchester, gelang ein musikalischer Höhepunkt, der das Publikum in der Sportarena restlos begeisterte. Der Chor aus rund 200 Stimmen sowie die kraftvolle Begleitung der Marktkapelle Bad Schallerbach erfüllten die Sportarena mit beeindruckendem Klangvo-

lumen. Herausragende Solistinnen und Solisten wie Elena Freimüller, Zoe Beck, Werner Mai, Eva Falkner, Daniel Roitinger und zahlreiche Talente des BORG Grieskirchen sorgten für unvergessliche Gänsehautmomente.

Die musikalischen Darbietungen wurden durch kunstvolle Werke der Schülerinnen und Schüler des Zweiges „art media design“ des BORG Grieskirchen ergänzt, die die Themen der Filme in Szene setzten.

Ein solches Meisterwerk der Zusammenarbeit wäre ohne das enorme Engagement aller Beteiligten – von den Musikerinnen und Musikern über das Technik- und Bühnenteam bis hin zu den unzähligen helfenden Händen im Hintergrund – nicht möglich gewesen. Ihnen allen gebührt ein riesiges DANKE! Vor einer ausverkauften Halle mit rund 1.200 begeisterten Zuhörerinnen und Zuhörern wurde dieser Abend zu einem musikalischen Hochgenuss. Cinema in Concert – ein überwältigendes Erlebnis, das noch lange in Erinnerung bleiben wird. (Fotos: Rio Freimüller)

<p>METALLBAU & SCHMIEDEHANDWERK MIT WELTRUF STAHL – EDELSTAHL – ALU – MESSING – GLAS Ein Stück Kultur aus der Region</p>		<p>www.poettinger-metall.at office@poettinger-metall.at METALLWERKSTÄTTEN PÖTTINGER GMBH Obertrattnach 131 4715 Taufkirchen/Trattnach</p>
---	--	---



für **60+ JETZT**

12.05 - 01.06.25 GRATIS testen!*

**QUALITY
FITNESS**

Qualitätsinitiative der
Oö. Fitnessbranche

***Du bist 60 Plus dann teste uns kostenlos in der Zeit vom 12.05. - 01.06.2025 zwischen 08.00 - 12.00 Uhr bei kompetenter Betreuung und allen Leistungen!**

Und das Beste: Wenn du dich für uns entscheidest bekommst du nochmal zusätzlich 4 Wochen gratis und zahlst erst ab dem 01.07.2025!

Alkoven, Schloßstr. 28 07274 / 647 12
Eferding, Gewerbestr.6 07272 / 599 77
Bad Schallerbach, Eiselsbergstr. 1 07249 / 488 97
www.vitadrom.at

VITA**DROM
FITNESS**

Sieg für die 3b Klasse der Volksschule Schlüßberg bei der Zivilschutz-Kindersicherheitsolympiade Safety Tour 2025

WALLERN a. d. Tr. | Bei der Zivilschutz-Kindersicherheitsolympiade, die heuer zum 26. Mal stattfindet, sucht der OÖ Zivilschutz wieder die sicherste Klasse Oberösterreichs. Dabei lernen Kinder der 3. und 4. Klasse auf spielerische Weise, Gefahren zu vermeiden bzw. bewusst mit Gefahren umzugehen. In 15 Bezirksbewerben wird um den Einzug ins Landesfinale gekämpft, das am 2. Juni in Wels stattfindet.

3b Klasse der VS Schlüßberg setzte sich durch

In der Gemeinde Wallern/Tr. fand der Bezirksbewerb für Grieskirchen und Eferding statt. Die 3b Klasse der VS Schlüßberg holte sich den Sieg und darf somit am Landesfinale in Wels teilnehmen. Die 3. Klasse der VS Kematen wurde Zweiter. Den dritten Platz sicherte sich die 3b der VS Prambachkirchen. Mit den Kindern freuten sich bei der



Siegerehrung auch Bürgermeister Dominik Richtsteiger, Bezirkshauptmann-Stellvertreter Stefan Göttfert, Zivilschutzbeauftragter und FF-Kommandant Wolfgang Kalauer sowie Zivilschutz-Bezirksleiter Rene Mühlböck.

Rund 3.300 Kinder in Oberösterreich nehmen heuer allein an den Bezirksbewerben dieser „Safety Tour“ teil. Im Mittelpunkt der Kindersicherheitsolympiade steht das Aufzeigen

von Gefahren und die Bewusstseins-schaffung unter den Kindern, wie sie Unfälle vermeiden können und sich in Notfällen richtig verhalten müssen. Damit werden die Kinder dann auch zu kleinen Vorbildern, sie erzählen zu Hause von der tollen Veranstaltung und schärfen das Si-



cherheitsbewusstsein in der Familie.

Die Kinder müssen beim Bewerb Sicherheitsfragen beantworten, ihr Können beim Löschbewerb unter Beweis stellen und einen Sicherheitsparcours mit einem Scooter absolvieren. Beim Gefahrenstoff-Würfelpuzzle setzen sie sich mit Gefahrenpiktogrammen auseinander.

Als Rahmenprogramm konnten sich die Volksschüler bei den Einsatzkräften über die Aufgaben der Feuerwehr, der Polizei und des Roten Kreuzes informieren, diese präsentierten Fahrzeuge und Geräte und erzählten von ihrem Arbeitsalltag.

Nähere Infos gibt es auf www.zivilschutz-ooe.at

Parktickets können nun auch per App bezahlt werden „Easy parken“ ist nun auch in Grieskirchen möglich

GRIESKIRCHEN | Seit Ende April 2025 kann die Parkgebühr nun auch in Grieskirchen via der App „easypark“ entrichtet werden. Es handelt sich dabei um eine auf einem Smartphone installierte App als Alternative zum klassischen Parkschein zur Entrichtung der Parkgebühr. EasyPark ist bereits in verschiedenen Gemeinden etabliert und stellt eine zusätzliche Serviceleistung für die Nutzer der Gebührenzone dar.

Die Stadtgemeinde Grieskirchen bietet seit 29. April 2025 das Parken mit der EasyPark-App als Alternative zum Ticketkauf am Parkscheinautomaten an. Der Vorteil ist, dass man kein passendes Kleingeld mehr bereithalten und vorausschauend in den Parkscheinautomaten geworfen werden muss. Mit EasyPark kann die Parkzeit flexibel gestartet, gestoppt und verlängert werden, wobei nach Buchung eines Gratis-

tickets eine Verlängerung natürlich nicht möglich ist. Überbezahlung oder eiliges Nachlösen am Automaten gehören somit der Vergangenheit an. Außerdem werden Parkvorgänge minutengenau abgerechnet.

So funktioniert die App - 3 Schritte zum digitalen Parken:

1. Schritt:

Einfach die EasyPark-App auf das Smartphone laden, registrieren und die gewünschte Zahlungsart auswählen.

2. Schritt:

Beim Öffnen der App den Standort überprüfen, die Parkzeit mit dem Rad bestimmen und den Parkvorgang starten.

3. Schritt:

Zum manuellen Stoppen oder Verlängern erneut das Rad bedienen. Das Parken endet ansonsten automatisch, sobald die eingestellte Parkzeit abläuft.

Die Nutzerinnen und Nutzer können alle anfallenden Kosten in der App einsehen, die Abrechnung erfolgt minutengenau. EasyPark erhebt eine Transaktionsgebühr für jeden Parkvorgang, diese beträgt je nach Standort 15 Prozent (mind. 49 Cent) der Parkgebühren. Für „Vielparker“ gibt es den sogenannten Large-Tarif: Dieser kostet 3,49 Euro pro Monat und deckt pauschal alle Transaktionsgebühren ab, so dass zu den jeweiligen Parkgebühren keine Kosten mehr dazukommen. Der Kontrolleur überprüft anhand des Nummernschildes, ob ein digitaler Parkschein hinterlegt ist.

Für Hilfe wenden Sie sich telefonisch von Montag bis Freitag zwischen 8:00 bis 18:00 Uhr an den Kundendienst, oder senden Sie Ihre Anliegen an post.at@easypark.net.

Pünktlich zum nächsten Termin?

Einfach mit der EasyPark App parken – in der Stadt Grieskirchen und fast überall in Österreich

- Parken flexibel starten, stoppen und verlängern, von überall
- Ohne Kleingeld und Zettelwirtschaft
- Minutengenaue Abrechnung

easypark

QR code and app store links (App Store, Google Play)

*Ihr Partner für
zeitgemäße und moderne
Elektroinstallationen –*

**Qualität, der Sie
vertrauen können!**



UNSERE
PARTNER:

LOXONE

KNX



fronius

HUAWEI

M-TEC
ENERGY FOR FUTURE

tauschek.at

Kirchenplatz 6, 4722 Peuerbach, 07276 / 2166, office@tauschek.at

OFFIZIELLER
**REPARATUR
BONUS**
PARTNERBETRIEB

Neue Arbeiten in der Galerie Schloss Parz

GRIESKIRCHEN | Die Galerie Schloss Parz präsentiert die kommende Ausstellung des international renommierten Künstlerduos Muntean/Rosenblum, das mit seinen vielschichtigen, tiefgründigen Werken seit Jahrzehnten die Grenzen zwischen Kunstgeschichte, Popkultur und gesellschaftlicher Gegenwart untersucht.

Markus Muntean (geboren 1962 in Graz) und Adi Rosenblum (geboren 1962 in Haifa, Israel) arbeiten seit 1992 zusammen und haben sich mit einer unverwechselbaren Bildsprache international etabliert. Ihre Werke zeichnen sich durch eine spannungsreiche Verschmelzung von klassischer Malerei mit zeitgenössischer Jugendkultur aus. Melancholie, Entfremdung und die Suche nach Sinn in einer überreizten



Welt sind dabei wiederkehrende Themen. Muntean und Rosenblum bedienen sich ikonischer Posen aus der Kunstgeschichte, die sie mit

jugendlichen Figuren und Textfragmenten kombinieren, welche oft aus Literatur, Pop-Songs oder Alltagskommunikation stammen.

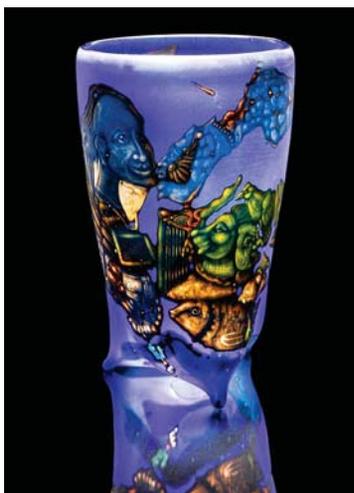
Die Ausstellung in der Galerie Schloss Parz zeigt neue Arbeiten, in denen das Künstlerduo ihre Bildsprache weiter verfeinert und gleichzeitig auf aktuelle gesellschaftliche Themen reagiert. Ihre großformatigen Gemälde eröffnen ein Spannungsfeld zwischen dem Erhabenen und dem Alltäglichen, zwischen Überhöhung und Desillusionierung. Sie schaffen Werke, die den Betrachter emotional ansprechen und zugleich zur Reflexion über gesellschaftliche Konstrukte und das eigene Selbst anregen.

Eröffnet wird diese besondere Ausstellung in Anwesenheit der Künstler am Montag, dem 2. Juni 2025, um 19:00 Uhr.

Nähere Informationen siehe unter: www.galerieschlossparz.at

Neue Ausstellung im Schütz Art Museum

ENGELHARTSZELL | „Der Meister und sein Schüler. Albin Egger-Lienz und Rudolf Wacker im Dialog mit Glaskünstler ChriSch, der mit dem Licht tanzt“, heißt es derzeit im inzwischen weit über unsere Regionsgrenzen hinaus bekannten Kunsthaus an der Donau.



Mit der Präsentation erlesener Werke von Albin Egger-Lienz und Rudolf Wacker wird der Schwerpunkt der Klassischen Moderne aus Österreich im Schütz Art Museum fortgesetzt.

Die neue Ausstellung stellt einen Meilenstein in der Ausstellungstätigkeit der Besitzer und Betreiber Irene und Josef Schütz dar. Noch nie zuvor wurden so bedeutende Werke in ihren Räumen gezeigt. Auch ein Aufeinandertreffen der beiden Ausnahmekünstler im Rahmen einer Ausstellung ist eine absolute Besonderheit.

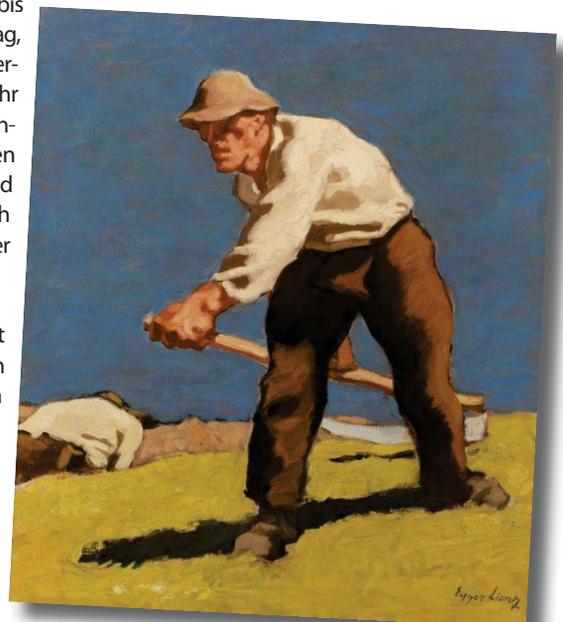
Im Kontrast dazu stehen die Glaskulpturen von ChriSch, die einen in eine märchenhafte Traumwelt versetzen und die bis 29. Juni 2025 zu sehen ist.

Die Ausstellung von „Der Meis-

ter und sein Schüler“ endet am 2. November 2025. Geöffnet ist das Kunsthaus Dienstag bis Freitag jeweils von 10:30 Uhr bis 17:30 Uhr, Samstag, Sonn- und Feiertage von 10:00 Uhr bis 18:00 Uhr. Sonderöffnungszeiten für Gruppen sind auf Anfrage auch außerhalb dieser Zeiten möglich.

Das SCHÜTZ Art Café, von dem aus man einen traumhaften Blick auf die Donau und die schöne Engelhartzeller Umgebung hat, ist ebenfalls einen Besuch wert.

Alle Informationen zum Schütz Art Museum finden Sie auf www.schuetz-artsociety.at/museum



<p>METALLBAU & SCHMIEDEHANDWERK MIT WELTRUF STAHL – EDELSTAHL – ALU – MESSING – GLAS Ein Stück Kultur aus der Region</p>		<p>www.poettinger-metall.at office@poettinger-metall.at METALLWERKSTÄTTEN PÖTTINGER GMBH Obertrattnach 131 4715 Taufkirchen/Trattnach</p>
---	--	---

PeMaphyt[©] – Was ist TCM?

gesunde gemeinde



Die traditionelle chinesische Medizin, kurz TCM, ist jene Heilkunde, die sich in China seit mehr als 2000 Jahren entwickelt hat und nunmehr auch im Westen immer mehr Anklang findet.

Im Gegensatz zur westlichen Medizin bekämpft die TCM nicht die Symptome einer Krankheit, sondern sucht nach deren Ursache. Dabei geht sie von der „Fünf-Elementen-Lehre“ aus, nach der allen Organen ein Element zugeordnet ist: so korrespondiert die Leber etwa mit dem Element Holz, das Herz beispielsweise mit dem Element Feuer. Dabei handelt es sich um einen Kreislauf, die Organe beeinflussen sich gegenseitig. Liegt eine Disharmonie in einem der fünf Organen vor (Leber, Herz, Milz, Lunge, Niere) so werden auch unweigerlich das Nachbarorgan in Mitleidenschaft gezogen.



Eine Schlüsselrolle in der chinesischen Medizin nimmt das sogenannte „Qi“ ein, das als Kraft oder Energie bezeichnet werden kann und in jedem Menschen zirkuliert. Kommt es zu einer Störung des Qi-Flusses reagiert der Körper mit bestimmten Symptomen.



Von weiterer Bedeutung ist die Harmonie zwischen Yin und Yang. Jede Wandlungsphase, ob Wasser oder Erde, weist eine Yin- und eine Yang-Seite auf.

Überwiegt eine der beiden, kommt es zu einer Disharmonie.

Die TCM versucht also solche Disharmonien durch Akupunktur, Moxibustion, bestimmten Massagetechniken wie Tuina Anmo und Shiatsu, als auch Bewegungsübungen wie etwa Qigong und Taijiquan, auszugleichen und das gestaute Qi wieder in Fluss zu bringen.



PeMaphyt[©]

Nicht nur Akupunktur kann wieder ein Gleichgewicht im Körper herstellen, auch Arzneien haben diese Fähigkeit.

Jede Pflanze hat ein bestimmtes Profil, hat eine bestimmte Wirkung, Geschmacksrichtung und ist einer Wandlungsphase, das heißt einem Organ nutzen und versucht mittels pflanzlicher Arzneien das Gleichgewicht im Körper im Sinne der TCM wieder herzustellen.

Die Kräuter werden von Hand gepflückt und sorgfältigst verlesen. Die wertvollen Inhaltsstoffe werden mittels eines speziellen Verfahrens aus den Pflanzen herausgelöst. Was bleibt ist ein reiner alkoholischer Extrakt, der kurmäßig tropfenweise eingenommen wird. Durch die Kombination mehrerer verschiedener Arzneien kann die Wirkung gesteigert werden.

PeMaphyt[©]

Pflanzenauszug
Allium ursinum



Bärlauch

Reiner alkoholischer Extrakt aus Blatt von Bärlauch
Alkoholgehalt: 38%
Tropfenweise einnehmen

Hersteller:
Moar Gut – Mayr
Prambeckenhof,
4722 Peuerbach

PeMaphyt[©] bietet derzeit folgende Pflanzenauszüge an:

Anis (Pimpinella anisum): tonisiert Magen, Milz, Lunge, tonisiert Qi; stärkt die Mitte, kalte Hände und Füße, Darmträgheit (v.a. in Verbindung mit Kümmel), entkrampft Magen und Darm, verschleimte Atemwege; schenkt Zufriedenheit und beruhigt u.a.

Bärlauch (Allium ursinum): blutreinigend, bei zu hohem Blutdruck und Cholesterin u.a.

Brennnessel (Urtica urens): Blutdrucksenkend, cholesterinsenkend, stoffwechsellanregend, entwässernd, blutreinigend, Gicht, sehr nährend, stärkt die Abwehr, senkt Blutzuckerspiegel u.a.

Johanniskraut (Hypericum perforatum): stimmungsaufhellend, bessere Stresstoleranz, klimakterische Beschwerden, Schlafstörungen, Nachtschweiß, Schweißausbrüche, Stimmungsschwankungen, Wetterfühligkeit, Taubheitsgefühl, Muskelkrämpfe, bei nervösen Magenbeschwerden, senkt Blutzuckerspiegel (einsetzende Wirkung erst nach zwei Wochen, empfohlene Verbindung mit Melisse) u.a.

Kamille (Matricaria chamomilla): tonisiert das Qi von Milz und Magen, Bauchkrämpfe, Blähungen, Verdauungsstörungen durch Anspannung und Angst, weiche Stühle, Menstruationsbeschwerden u.a.

Kümmel (Carum carvi): gleiche Wirkung wie Anis; v.a. bei Darmträgheit, blähungswidrig u.a.

Melisse (Melissa officinalis): beruhigende Wirkung, beruhigt Magen, Sodbrennen, Bluthochdruck, Migräne, Unruhe, Nervosität, Wechseljahrsbeschwerden u.a.

Thymian (Thymus vulgaris): regt die Lebenskraft an – Mutlosigkeit, Angstzustände, Antriebslosigkeit – stärkt das ZNS, Traurigkeit, Immunschwäche, bei beginnendem Infekt, schleimlösend u.a.

Bitte konsultieren sie vorher unbedingt Ihren Arzt!!



FA Dr. Martin Karl Gollner
Gemeindearzt

Ärztzentrum Peuerbach
4722 Peuerbach
Maria-Ziegler-Straße 1
07276 / 29208

Anzeige

Malta – Die Sonneninsel am Mittelmeer

Malta ist ein faszinierendes Reiseziel im Herzen des Mittelmeers, das mit einer reichen Geschichte, atemberaubenden Landschaften und einem einzigartigen kulturellen Erbe begeistert. Der Inselstaat besteht aus mehreren Inseln, wobei die Hauptinsel Malta sowie Gozo und Comino zu den bekanntesten gehören. Trotz ihrer überschaubaren Größe bietet die Inselgruppe eine erstaunliche Vielfalt an Erlebnissen, die sowohl Geschichtsinteressierte als auch Naturfreunde und Erholungssuchende ansprechen.



Die Hauptstadt Valletta beeindruckt mit majestätischen Palästen, engen Gassen und einer imposanten Festungsmauer, die die Stadt seit Jahrhunderten schützt. Besonders hervorzuheben ist die St. John's Co-Cathedral, eine barocke Kathedrale mit prunkvollem Innenraum, kunstvollen Deckenmalereien und bedeutenden Kunstwerken von Caravaggio. Neben der reichen Kunst und

Architektur findet man in Valletta auch zahlreiche Cafés, Museen und lebendige Plätze, die zum Verweilen einladen.

Ein weiteres Highlight ist Mdina, auch bekannt als „die stille Stadt“. Diese alte, befestigte Stadt liegt auf einem Hügel im Zentrum der Insel und bietet atemberaubende Ausblicke auf die umliegende Landschaft. Ihre autofreien Gassen, die nur gelegentlich von Pferdekutschen durchquert werden, führen durch ein Labyrinth aus engen Straßen, prächtigen Palästen und jahrhundertealten Kirchen.

Wer es noch ursprünglicher und ruhiger mag, findet auf der Nachbarinsel Gozo genau das Richtige. Gozo ist weniger touristisch als die Hauptinsel und begeistert mit unberührter Natur, sanften Hügeln, idyllischen Buchten und geschichtsträchtigen Orten wie dem Ggantija Tempel, einem der ältesten freistehenden Tempel der Welt. Die Insel ist ideal für Wanderungen, Radtouren oder einfach zum Entspannen in einer der

kleinen, malerischen Ortschaften.

Auch die kleine Insel Comino hat ihren Reiz und bietet eine vollkommen andere Erfahrung. Die berühmte Blue Lagoon mit ihrem kristallklaren, türkisfarbenen Wasser lädt zum Schwimmen, Schnorcheln und Entspannen ein. Comino eignet sich ideal für einen Tagesausflug, besonders für jene, die dem Trubel der größeren Orte entfliehen möchten.

Malta ist insgesamt ein unglaubliches Reiseziel, das für jeden etwas zu bieten hat – ob man sich für Geschichte, Kultur, Natur oder einfach nur Erholung am Meer interessiert. Die gelungene Mischung aus altem Charme und modernen Annehmlichkeiten macht die Insel zu einem perfekten Ort für eine Auszeit.

Flugreise Malta – Die Sonneninsel im Mittelmeer 19. – 25. September 2025

**Reisebüro Heuberger
Tel.: 07276/2357
www.heuberger-reisen.at**



Fordern Sie unseren Reisekatalog 2025 an.

Alle Reisen finden Sie auch auf unserer Homepage

www.heuberger-reisen.at



Reisebüro Heuberger
Keßlastraße 10
4722 Peuerbach
Tel.: 07276/2357
office@heuberger-reisen.at

Unsere Sommerhits für genussvolle Gaumenfreuden

Feine & köstliche Spezialitäten vom Fleischerfachgeschäft
STRASSER aus **BAD SCHALLERBACH**
 und in der **MARKTHALLE WELS**



4701 Bad Schallerbach
 Badstraße 5
 Tel./Fax 07249 / 42824

www.strasser-catering.at
office@strasser-catering.at



Wir freuen uns auf Sie!

Top-Angebote

Würzige Käsekrainer
 mit viel Käse per Kilo **€ 15,90**

SUPER PREIS
Würziger Surbauch
 zum Selberbraten
METZGER-QUALITÄT per Kilo **€ 10,90**

G'schmackige Haussulz
 aus eigener Erzeugung,
 mit gekochtem Ei 10 dag **€ 1,19**

Krusten-Schinken
 sehr g'schmackig, gluten- & phosphatfrei,
MEISTERQUALITÄT 10 dag **€ 1,79**

Saftiges Schopfsteak vom GUSTINO Schwein
 natur oder mariniert 10 dag **€ 1,29**

ANGEBOTE gültig bis Mi. 25. Juni 2025

Empfehlung des Hauses

...ZUR KALTEN JAUSE



Vergossenes Bauernbratli

mit Bergkristallsalz und Naturgewürzen,
 ideal zur kalten Jause 10 dag **€ 1,89**

SUPER PREIS
Bauerngeselchtes
 schwarz geräuchert, vom Bauch 10 dag **€ 1,99**

PIKANTER WURSTSALAT

mit Paprika Tricolore 10 dag **€ 1,69**

Geheimtipp

www.strasser-catering.at

Veranstaltung von FidW-Eferding war ein voller Erfolg „Alles was Recht ist“ mit Notarin Mag. Birgit Mohr

EFERDING | Am Donnerstag, dem 17.04.2025, fand die Veranstaltung von FidW-Eferding mit Mag. Birgit Mohr, öffentliche Notarin in Marchtrenk, statt.

Die Veranstaltung war ein voller Erfolg und lockte sehr interessierte und begeisterte Teilnehmer:innen an.

Im Rahmen der Veranstaltung erhielten die Teilnehmer:innen interessante Details zu verschiedensten Themen rund um Testament und Erbrecht, sowohl im Unternehmens- als auch im Privatbereich.



v.l.: Tobias Luger, Birgit Mohr, Renate Ozlberger, Manuela Traussner
(Foto: Wolfgang Kunasz-Herzig)

Zu den behandelten Themen gehörten unter anderem:

- Testament und Erbverzicht
- Pflichtteilsverzicht
- Vorsorgevollmacht
- Schenkung und Übergabe

Der Ausklang der Veranstaltung fand bei Imbiss und Getränken im Weinkeller der Raiffeisenbank statt, wo die Teilnehmer:innen die Gelegenheit hatten, sich weiter auszutauschen und Fragen zu stellen.

„Wir bedanken uns bei Mag. Birgit Mohr für ihre kompetente und interessante Präsentation und bei allen Teilnehmer:innen für ihr Engagement und ihre Begeisterung“, meinte die Bezirksvorsitzende Renate Ozlberger, MBA.

Auch WKO-Obmann Tobias Luger und Raiffeisenbank-Dir. Christian Schönhuber waren von der Kompetenz des Vortrages sehr beeindruckt.



v.l.: Barbara Posch-Weber, Christian Schönhuber, Renate Ozlberger
(Foto: Wolfgang Kunasz-Herzig)



v.l.: Brigitte Zeininger, Renate Ozlberger, Maria Pichler
(Foto: Wolfgang Kunasz-Herzig)

Einblicke in die Welt innovativer Energietechnik

Betriebsbesichtigung der JW Eferding bei ECOTHERM Austria GmbH

HARTKIRCHEN | Am Donnerstag, dem 10. April 2025, öffnete die ECOTHERM Austria GmbH in Hartkirchen ihre Türen für die Junge Wirtschaft Eferding – und gewährte dabei einen spannenden Blick hinter die Kulissen eines echten Global Players im Bereich Energie- und Umwelttechnologie.

Fabian Eichhorn, Head of Global Sales und Projektmanager bei ECOTHERM, führte die Gäste durch eine beeindruckende Präsentation und zeigte auf, wie das Unternehmen mit Know-how „made in Austria“ weltweit Maßstäbe setzt – etwa beim Warmwassersystem für das höchste Gebäude der Welt.

ECOTHERM zählt zu den führenden Anbietern von Warmwasser-, Dampf- und Solarthermieanlagen. Ob in Hotels, Krankenhäusern oder Industrieanlagen: Die maßgeschneiderten Lösungen aus Hartkirchen sorgen weltweit für effiziente Energieversorgung – und das platzsparend und nachhaltig.



v.l.n.r.: Tobias Luger, Martin Burner, Fabian Eichhorn, Verena Röttgen, Manuel Mayr-Riedler, Gerald Schöffmann
(Foto: Jakob Kreinecker)

Mit Supportzentren in Lateinamerika und Asien sowie einem Netzwerk aus Vertriebspartnern in über 45 Ländern – besonders stark vertreten im arabischen Raum – zeigt ECOTHERM eindrucksvoll, wie regionale Kompetenz global Wirkung entfalten kann.

Ein echtes Highlight der vorgestellten Systeme: der geringe Platzbedarf bei gleichzeitig hoher Effizienz.

Gerade in urbanen Räumen oder bei komplexen Bauprojekten ist diese Kombination ein echter Gamechanger – wirtschaftlich wie ökologisch. Denn weniger Platzbedarf bedeutet nicht nur mehr Flexibilität, sondern auch einen geringeren CO₂-Fußabdruck.

Im Rahmen der Besichtigung konnten sich die Gäste – darunter auch Gerald Schöffmann, MBA, Vorstand

des Hauptsponsors Raiffeisenbank Eferding – persönlich ein Bild von den hochmodernen Anlagen machen.

„Eine großartige Gelegenheit, um neueste Technologien im Bereich erneuerbarer Energie hautnah zu erleben und den Austausch mit Experten zu suchen“, resümieren WKO-Obmann Tobias Luger und BST-Leiter Hans Moser. Besonders beeindruckt zeigten sich die Teilnehmer von der Innovationskraft und der internationalen Ausrichtung des Unternehmens.

Fazit: Die Betriebsbesichtigung bei ECOTHERM war nicht nur informativ, sondern ein starkes Zeichen für die Bedeutung von Innovation, Nachhaltigkeit und partnerschaftlicher Zusammenarbeit in der Energiewende. ECOTHERM bleibt ein starker Partner für alle, die auf zukunftsfähige Energieversorgung setzen – effizient, umweltfreundlich und global vernetzt.

NEUHEITEN BEI OPEL

Der **NEUE**
Opel
Grandland



Der **NEUE**
Opel
Frontera



OPEL CORSA

50 Stück Kurzzulassungen lagernd

75 PS
10 km
Benzin
EZ 02/25

~~LP € 19.498,-~~
€ 16.990,-



ab
€ 99,-*
pro Monat

*Leasing
Anz. 7.900€ Restw. 8.303€ Lfz. 60 Monate

Über 350 lagernde Fahrzeuge VW, Skoda, BMW, Opel, etc. und Wohnmobile

Opel
Astra

130 PS
461 km
EZ 01/24



-18%

~~LP € 41.329,-~~

€ 33.990,-

Opel
Astra

131 PS
14 586 km
EZ 03/23



-30%

~~LP € 41.231,-~~

€ 28.990,-

Opel Mild Hybrid
Grandland

136 PS
10 km
EZ 10/24



-15%

~~LP € 38.874,-~~

€ 32.990,-

Fiat
Tipo

131 PS
10 km
EZ 06/24



-15%

~~LP € 23.615,-~~

€ 19.990,-

Opel
Crossland

110 PS
100 km
EZ 05/22



-31%

~~LP € 31.289,-~~

€ 21.499,-

Peugeot
2008

101 PS
36 027 km
EZ 04/24



-28%

~~LP € 29.170,-~~

€ 20.990,-



Günther Baschinger
Geschäftsführung
0664 2104790



Christian Weidinger
Verkaufsleitung
0664 88465542



Tobias Hinterberger
Verkäufer
0664 2461977



Julia Johanic
Verkaufsassistentin
07277 870051



Die besten Angebote
im 360° Showroom
www.BASCHINGER.at

Ihr Rimor Wohnmobilhändler VERMIETUNG & VERKAUF

- Über 37 lagernde Wohnmobile
- 13 Wohnmobile zur Vermietung
- Alle mit B-Führerschein fahrbar



Benita Baschinger
0664 5156313

Jetzt unverbindlich ab 142€ / Tag anfragen
www.baschinger.at/wohnmobile

Drei Schlagerkonzerte zu Gunsten der Aktion „HELFFEN KANN JEDER – ZEIG HERZ FÜR KINDER“ „Träume des Schlagers“ in der Sternenstadt Peuerbach begeistern auch 2025



PEUERBACH | Die Sternenstadt Peuerbach mit ihrem wunderschönen Veranstaltungszentrum, dem Melodium, wird auch heuer wieder mit zwei tollen Schlagerveranstaltungen des Österreichischen Schlagerklubs beglückt. Der Österreichische Schlagerklub veranstaltet erneut am Samstag, 14. Juni 2025 ein Superhighlight, für alle die Schlager lieben. Schlagerfans können sich aber auch gleich doppelt freuen, denn die schon traditionellen „Adventträume des Schlagers“ werden dann am 29. November 2025 über die Bühnenbretter des Melodium Peuerbach gehen.

„Sommernachtsträume des Schlagers“ am 14. Juni 2025

Schlagerfreunde aufgepasst! Es dauert nicht mehr allzu lange und Sie können die „Sommernachtsträume des Schlagers“ am Samstag, 14. Juni 2025 live erleben. Vierzehn radio- und fernsehbekannte Künstlerinnen und Künstler aus der Schlager und Showbranche sorgen bei diesem Sommerevent auf einer zauberhaft dekorierten Bühne für bombastische Stimmung. Einlass ist bereits um 17:00 Uhr. Pünktlich um 19:00 Uhr startet das „SCHLAGER-

SPEKTAKEL“ mit den TV bekannten Künstlern, um vor Mitternacht die „SOMMERNACHTSTRÄUME DES SCHLAGERS 2025“ mit einem musikalischen Finale zu beenden. Hier ein Auszug der teilnehmenden Künstler, welche bei den „Sommernachtsträumen des Schlagers 2025“ im Melodium Peuerbach ihre Hits zum Besten geben: Reiner Seidl, Liane, Vanessa Maria, Rainer Kirsten, Graziano, Tobi Strasser, Angela Nebauer, Liane & Rainer Kirsten und Tommy Steib, Simona, Agatha Singer, Arlene Hell, Joannis Raymond, Salvatore e Rosario.

Eintrittskarten/Sitzplatzkarten

Ab sofort erhalten Sie für die „Sommernachtsträume des Schlagers“ Ihre Eintrittskarte unter der KARTENHOTLINE Tel. 0676 / 34 91 100 oder auch per E-Mail: elmar.rieger@peuerbach.com

Der Kartenverkauf hat bereits begonnen. Sichern Sie sich Ihre Sitzplatzkarte – je früher desto besser. Natürlich erhalten Sie auch jetzt schon Eintrittskarten für das am 29. November 2025 im Melodium Peuerbach stattfindende Event „Adventträume des Schlagers“. Da feiert

man elf Jahre „Adventträume des Schlagers“ in Peuerbach mit vielen Künstlern und Überraschungen. Das muss man sehen! Bereits am Freitag, dem 28. November 2025 wird es ein zusätzliches Highlight im überdachten Schlosshof Peuerbach geben – „DER ADVENTZAUBER 2025“ bei gratis Eintritt!

Bei allen drei Veranstaltungen lautet das Motto „HELFFEN KANN JEDER - ZEIG HERZ FÜR KINDER“

Wenn sich die Stars und Sternchen bei den Events die Bühne teilen und ihre Hits zum Besten geben, tun sie dies alle mit einem großen Herzen. Sie verzichten zum Teil auf ihre normal üblichen Gagen, denn für sie steht die „gute Sache“ im Vordergrund. Das gute Beispiel der Stars soll auch 2025 wieder Schule machen und das Publikum bzw. die Leser des REGIONAL-MAGAZIN zum Spenden animieren.

Bei der „11 Jahresfeier“ im November wird ein neuer CD-Sampler aufgelegt. Mit dem Kauf der exklusiven 2025er CD „Das Beste aus den Träumen des Schlagers - Volume 3“, unterstützen Sie auch diesmal die Hilfsaktion „HELFFEN KANN JEDER -

ZEIG HERZ FÜR KINDER“. Mit dieser Aktion erfüllt der Österreichische Schlagerklub immer wieder Wünsche bedürftiger Kinder.

Das REGIONAL-MAGAZIN und der Österreichische Schlagerklub (www.schlagerklub.at) danken als Veranstalter schon jetzt allen Spendern und Kartenkäufern und freuen sich auf eine gelungene Veranstaltung mit zahlreichen begeisterten Besuchern und Künstlern, die gerne ein nächstes Mal wieder kommen.

Das ganzjährige Spendenkonto für die Aktion:

„HELFFEN KANN JEDER – ZEIG HERZ FÜR KIDS“

IBAN: AT51 2033 0000 0400 6094

BIC: SPPBAT21034

ÖFFNEN SIE IHR HERZ!

Mehr Informationen finden Sie unter www.schlagerklub.at



Das Regional-Magazin verlost 5 x 2 Karten für die „Sommernachtsträume des Schlagers“. Klicken Sie einfach auf www.regional-magazin.at den Gewinnbutton und füllen Sie die Teilnahmefelder aus. Wir wünschen Ihnen viel Glück!

SICHERN SIE SICH BEREITS JETZT IHRE PLATZKARTEN!
KARTENHOTLINE: 0676 / 34 91 100 oder E-Mail elmar.rieger@peuerbach.com

SOMMERNACHTSTRÄUME des Schlagers

MELODIUM

A-4722 PEUERBACH

14. JUNI 2025

BEGINN: 19:00 UHR
EINLASS: 17:00 UHR



RAINER SEIDL



LIANE



SALVATORE
E ROSARIO



ANGELA NEBAUER



SIMONA



AGATHA SINGER



REINER KIRSTEN



GRAZIANO



ARLENE HELL



TOMMY STEIB



VANESSA MARIA



TOBI STRASSER



LIANE UND
REINER KIRSTEN

KARTENPREISE VVK:

SEKTOR A: € 45,-

SEKTOR B: € 41,-

SEKTOR C: € 36,-



JOANNIS RAYMOND



TICKETHOTLINE:

+43 (0) 676 349 11 00



www.schlagerklub.at

Mit dem Lehár Festival rund um die Operettenwelt

BAD ISCHL | Das Lehár Festival Bad Ischl ist nicht nur das größte Festival für dieses wunderbare Genre, auch in der Vielfalt des Programms ist es ein Vorreiter. Von 4. Juli bis 24. August 2025 wird die Kaiserstadt wieder zur Festspielstadt. Im Kongress- und Theaterhaus stehen diese Höhepunkte am Programm:

Jacques Offenbachs „Orpheus in der Unterwelt“ ist nicht nur der Ausgangspunkt der Operettengeschichte, sondern zugleich eine der witzigsten und frivolsten Operetten, die je geschrieben wurden. Auch die Musik lässt keine Wünsche offen, denn im Himmel ist die Hölle los, wenn sogar die Götter zum berühmten infernalischen Can-Can das Tanzbein schwingen.

Mit der zweiten großen Operette des Festspielsommers geht es in das Urlaubsland schlechthin – nach Italien! Der Strauss-Klassiker „Eine Nacht in Venedig“ lässt die Romantik, die Liebeswirren und das italienische Lebensgefühl mit unvergesslichen Me-



Kongress- und Theaterhaus Bad Ischl (Foto: Léhar Festival)

lodien wie „Komm in die Gondel“ oder „Frutti di Mare“ hochleben.

Mit Lehárs „Die blaue Mazur“ erreicht der sommerliche Reise-Reigen einen weiteren Höhepunkt und entführt in osteuropäische Landschaften, war es doch die polnische Mazurka die dem Werk des Namenspatrons seinen Titel

verliehen hat. Freuen Sie sich auf eine absolute Bühnenrarität und ein ganz besonderes musikalisches Juwel, das noch nie in Bad Ischl zu erleben war.

Das Festkonzert „Kristalle der Operette“, eine Matinee über Offenbach und Nestroy, ein neues Schlagerprogramm von und mit Susanne Marik,

sowie eine Kinder-Fassung der Operette „Orpheus in der Unterwelt“ für jüngstes und jung gebliebenes Publikum vervollständigen die Rundreise durch die Operettenwelt des diesjährigen Sommers beim Lehár Festival Bad Ischl. Genauere Informationen und Vorverkaufskarten gibt es auf www.leharfestival.at

Sonderausstellung 2025 im Haager Heimatmuseum

„WILD.JAGD.KUNST. Vom Hausruck zum Böhmerwald“

HAAG a. H. | Am Sonntag, dem 4. Mai 2025 wurde die heurige Sonderausstellung in den Räumen des Schlosses Starhemberg in Haag am Hausruck eröffnet. Die Jagdhornbläser Geboltskirchen umrahmten den Festakt, zu dem viele Besucher, vor allem Jäger, aus der Region begrüßt werden konnten.

Die diesjährige Sonderausstellung gestaltet das Haager Heimatmuseum zusammen mit den Jägerschaften von Geboltskirchen, Haag, Rottenbach und Weibern sowie der Forstverwaltung Waldgut Fritz Hatschek. Große fachliche Unterstützung erfährt das Projekt durch den öö. Landesjagdverband, Geschäftsführer Herrn Mag. Christopher Böck.



(Foto: A. Rumpfhuber)

Auch private Sammler stellen Ausstellungsstücke zur Verfügung. In

vielen Exponaten wird die einheimische Welt der Wildtiere dargestellt -

vom Rehwild über das Niederwild bis hin zum Raubwild. Vorgestellt werden auch die einzelnen Jagdgesellschaften, die Entwicklung zur heutigen Jagd, das Brauchtum rund um die Jagd und schließlich Kunstwerke, die das Thema Jagd zum Inhalt haben.

Die sehenswerte Ausstellung ist noch bis 26. Oktober 2025 an Sonn- und Feiertagen, jeweils von 14:00 bis 16:00 Uhr zu sehen.

Sonderführungen für Gruppen sind jederzeit möglich.

Terminvereinbarung unter:

Tel: +43 664 9565624 (Hr. Wiesinger) oder E-Mail:

info@haager-heimatmuseum.at
www.haager-heimatmuseum.at

**METALLBAU & SCHMIEDEHANDWERK
MIT WELTRUF**

STAHL – EDELSTAHL – ALU – MESSING – GLAS

Ein Stück Kultur aus der Region



www.poettinger-metall.at

office@poettinger-metall.at

METALLWERKSTÄTTEN PÖTTINGER GMBH

Obertrattnach 131 4715 Taufkirchen/Trattnach

Gelungene Premiere des Grieskirchner Genussfestes

GRIESKIRCHEN | Die Premiere des 1. Grieskirchner Genussfestes war ein voller Erfolg. Zahlreiche Besucherinnen und Besucher nutzten das hervorragende Wetter, um das vielfältige kulinarische Angebot der Grieskirchner Gastronomiebetriebe zu genießen. Bei Kaiserwetter wurde den ganzen Tag über eine breite Auswahl an Leckerbissen aus den Foodtrucks serviert, die für wahre Gaumenfreuden sorgten.

Die Veranstaltung bot ein einzigartiges Format, das den Gästen die Möglichkeit gab, sich durch das Angebot der teilnehmenden Betriebe zu kosten. Dank der geschickt portionierten Gerichte konnten alle Besucherinnen und Besucher das breite



Bild links: Obmann Thomas Wimleitner bedankt sich bei Clemens Grabmer und seinem Team; Bild mittig: Peter Zweimüller mit seinem Team (alle Foto: Stadtmarketing Grieskirchen)

Ein besonderer Dank gilt allen teilnehmenden Gastronomiebetrieben, dem Wein- und den Bieranbietern sowie den vielen Besucherinnen und Besuchern, die das erste Grieskirchner Genussfest zu einem unvergesslichen Erlebnis gemacht haben.



Spektrum an regionalen Spezialitäten in vollen Zügen genießen.

„Zuerst waren wir uns nicht sicher, ob das Wetter halten würde. Aber dann wurden wir mit strahlendem Kaiserwetter und einer enormen Besucherzahl be-

lohnt. Die Gastronomen mussten teilweise nachkochen, um der großen Nachfrage gerecht zu werden“, so Lilli Brauneis, Geschäftsführerin des Stadtmarketings Grieskirchen. „Es war eine großartige Premiere, die das Potenzial hat, zu einer festen Größe in unserem Veranstaltungskalender zu werden.“



„Die wertvollste Zutat jedes Zipfers ist der Naturhopfen aus dem Mühlviertel von höchster Qualität. Über die Jahrzehnte hinweg entwickelte sich mit den Mühlviertler Hopfenbauern eine Zusammenarbeit, auf die wir sehr stolz sind und mit der wir helle Freude in jeden einzelnen Schluck Zipfer hineinbrauen.“

Regionaler Verkaufsdirektor & Biersommelier Herbert Bauer



Mühlviertler Hopfenfrische
ist unser Bier.

ZIPFER. UNSER BIER.

Landl-Rallye Meggenhofen 2025 Meilensteine der Fahrzeuggeschichte

MEGGENHOFEN | Vom 22. bis 24. August 2025 verwandelt sich Meggenhofen erneut in den Hot-spot für Liebhaber historischer Fahrzeuge. Die traditionsreiche Landl-Rallye steht in diesem Jahr unter dem Motto: „Meilensteine der Fahrzeuggeschichte“

Die Veranstaltung, die sich alle zwei Jahre als Fixpunkt im Kalender von Oldtimer-Enthusiasten etabliert hat, präsentiert im heurigen August eine besondere Auswahl an Meilensteinen der Mobilitätsgeschichte. Vom frühen Motorrad bis hin zu revolutionären Automobilklassikern – Besucherinnen und Besucher erwartet eine Zeitreise durch technische Innovationen und Design-Ikonen.

Das erwartet die Gäste:

>> Exklusive Landl-Rallye am 23. August mit historischen Autos und Motorrädern

Start: 9:31 Uhr am Pfarrhof Meggenhofen

Strecke: 110 km | Pfarrhof Meggenhofen – Trachten Auzinger Enzenkirchen – Sauwald Erdäpfel St. Aegidi – Pfarrhof Meggenhofen

>> Das ganze Wochenende: Oldtimerschau aus vielen Jahrzehnten Mobilitätsgeschichte am Gelände des Pfarrhofes in Meggenhofen

>> Kulinarische Genüsse & einzigartiges Ambiente im Pfarrhof von Meggenhofen

Ein besonderes Highlight für Feinschmecker: Die Landl-Rallye wäre nicht komplett ohne die legendären Meggenhofener Pofesen – ein traditionelles Schmankerl, das seit vielen Jahren einfach zur Landl-Rallye dazu gehört und für puren Genuss sorgt. Dazu gibt es eine Auswahl regionaler Spezialitäten.

Die Landl-Rallye Meggenhofen begeistert Jahr für Jahr mit ihrer familiären Atmosphäre, hochkarätigen Exponaten und gelebter Automobilgeschichte. 2025 setzen wir mit dem Thema „Meilensteine der Fahrzeuggeschichte“ einen besonderen Schwerpunkt auf Innovationen und Design-Ikonen der Mobilitätsgeschichte auf zwei bis vier Rädern.

Alle Automobil- und Technikbegeisterte sind herzlich eingeladen, Teil dieses einzigartigen und mittlerweile zur Tradition gewordenen Events zu sein!

Veranstalter:

Pfarrhof Meggenhofen / Landl-Rallye Meggenhofen
Am Dorfplatz 3
4714 Meggenhofen

Termin und Ort:

22. – 24. August 2025
Pfarrhof Meggenhofen

Anmeldung zur Landl-Rallye per E-Mail an: welcome@landl-rallye.at

Weitere Informationen unter: www.landl-rallye.at



(Foto: dualpixel.photography)

Volkstanzgruppe Geboltskirchen feiert Jubiläumsfest zum 50er



GEBOLTSKIRCHEN | Die Volkstanzgruppe „D’Hausruckwaldler“ wurde 1975 von einer Gruppe junger Geboltskirchner gegründet und feiert daher am 24. und 25. Mai ihr 50-jähriges Bestehen.

Am Samstag spielt ab 19:30 Uhr die „Solinger Landlermusi“ im Gasthaus Mayrhuber in Geboltskirchen auf. Außerdem zeigen die Gastgruppen Volkstänze, Plattler und dank der Krammerer Zeche, der

Volkstanzgruppe Treubach und der Volkstanzgruppe Mehrnbach auch Innviertler Landler. Zwischen den Tanzeinlagen können die Besucher selbst das Tanzbein schwingen.

Am Sonntag beginnt um 9:15 Uhr der festliche Einzug der Trachtenvereine in die Pfarrkirche, wo Trachtenpfarrer Rupert Niedl die Festmesse abhalten wird. Im Anschluss Fröhschoppen mit den „Toaskiringa Blechbratlern“.

OÖVP und ÖAAB sorgen für volle Sandkisten in Gemeinden



SCHÄRDING | Zahlreiche Ortsgruppen des Bezirkes beteiligten sich auch heuer wieder an der traditionellen Sandkistenfüllaktion des ÖVP-Arbeitnehmerbundes ÖAAB. „Wir freuen uns, dass wieder so viele Gemeinden bei dieser Aktion dabei waren“, freut sich ÖAAB-Bezirksobmann und Klubobmann der Volkspartei August Wöginger. Die einzigartige Serviceleistung für Familien wird vom OÖVP-Arbeitnehmerbund – gemeinsam mit der

OÖVP und den weiteren Teilorganisationen. Damit die Sandkisten gleich eingeweiht werden konnten, erhielten die Kinder Sandspielzeug als Geschenk. Für die Eltern gab es die aktuelle Fassung des umfangreichen ÖAAB Familienratgebers, in dem finanzielle Tipps und rechtliche Grundsätze zur Vereinbarkeit von Familie und Beruf zusammengefasst sind. Auch für das kommende Jahr ist die beliebte Aktion bereits wieder fix eingeplant.

Feinste Inviertler Weißbier Braukunst überzeugte die Fachjury beim ÖGZ Weißbiertest **ÖGZ Doppelgold für Rieder Dunkle Weisse und Rieder Weisse Alkoholfrei**

RIED i. I. | 2 x ÖGZ-Gütesiegel in Gold ist das sehr erfreuliche Ergebnis für die Brauerei Ried beim heurigen Weißbiertest 2025 der ÖGZ - Österreichische Gastronomie & Hotel- Fachzeitung.

Die Bewertungen der Jury:

Rieder Dunkle Weisse – Tiefe und Leichtigkeit:

„Rotbraun mit natürlicher Trübung, der Schaum zart und stabil. In der Nase Hausbrotkruste, Nelke und eine milde Säure. Der Antrunk ist satt und rund, am Gaumen entfalten sich brotliche Noten, getragen von einer belegenden Säure. Der Abgang bleibt sanft – ein dunkler Klassiker mit einer Eleganz für jeden Tag.

Rieder Weisse Alkoholfrei – Klar und klassisch:

Helles Gelbgold mit reinweißem Schaum. In der Nase feine Baguettekruste und ein Hauch Kar-



mel. Der Antrunk zeigt sich lieblich und zugänglich, der Trinkfluss ist hoch. Ausbalancierte Hopfennoten begleiten das Geschehen, ehe der kurze Abgang in eine feinherbe Bittere übergeht. Ein Bier ohne Umweg.

Die ÖGZ lud Brauereien ein, kostenpflichtig ihre Biere einzurei-

chen. Dieser Querschnitt durch das Markenangebot wurde von den Profis verdeckt verkostet.

Diesmal war die Jury in der

Firmenzentrale von Del Fabro in Wien-Simmering zu Gast. Neben Gastgeber und Biersommelier Vizestaatsmeister Michael Kolarik komplementierten noch Rafael Topf sowie ÖGZ-Autor und Biersommelier Alexander Grübling die Jury.

Die Summe der Einschätzungen ergab die jeweiligen Kategorie-Sieger und somit Träger des ÖGZ-Gütesiegels 2025 in Gold.



Anzeige

RIEDER
Sommer 3.0

SEIT 1536

RIEDER
Sommer 3.0

Weinmischgetränk

Rumänien – Natur, Kultur und Geschichte

Rumänien, ein Land reich an Geschichte, atemberaubender Natur und kultureller Vielfalt, ist ein Ort von unvergleichlicher Schönheit und kultureller Tiefe. Die Wildnis der Karpaten trifft auf die Schönheit und die Ruhe der Klöster, wo Natur und Spiritualität in harmonischer Eintracht verschmelzen. Sie erleben eine unvergessliche Reise, bei denen Sie in die reiche Geschichte, die atemberaubende Natur und die einzigartige Kultur dieses Landes eintauchen können.

Ein Highlight ist die beeindruckende Architektur, die von verschiedenen Epochen geprägt ist. Von den barocken Palästen in Oradea bis zu den gotischen Kirchen in Sibiu – jede Stadt hat ihren eigenen Charakter. Die Altstadt von Sighisoara, die als Geburtsort von Vlad dem Pfähler bekannt ist, verzaubert mit ihren bunten Häusern und verwinkelten Gassen. Hier fühlt man sich in eine andere Zeit versetzt, während man durch die Straßen schlendert, die von Geschichte durchzogen sind.

Die Natur Rumäniens ist ebenso faszinierend. Die Karpaten, mit ihren majestätischen Gipfeln und unberührten Wäldern, bieten zahlreiche Möglichkeiten für Outdoor-



Aktivitäten. Wanderer und Naturliebhaber finden hier ein Paradies, während die traditionellen Dörfer in der Umgebung einen Einblick in das ländliche Leben gewähren.

Ein Besuch in den berühmten Klöstern der Bukowina, mit ihren kunstvoll bemalten Wänden, ist ein Muss. Diese spirituellen Stätten

sind nicht nur religiöse Zentren, sondern auch kulturelle Schätze, die Geschichten aus Jahrhunderten erzählen. Auch das Dracula-Schloss beeindruckt mit seiner geheimnisvollen Atmosphäre und beeindruckenden Architektur.

Die Ruhe, die man hier findet, ist eine willkommene Abwechslung

zum hektischen Stadtleben.

Die rumänische Küche ist ein weiteres Highlight. Von herzhaften Gerichten wie Mămăligă bis zu süßen Leckereien wie Cozonac – die kulinarischen Köstlichkeiten spiegeln die Vielfalt der Region wider.

Rumänien ist ein Land voller Überraschungen, das mit seiner Vielfalt und Schönheit begeistert. Eine Reise durch dieses faszinierende Land ist nicht nur eine Erkundung, sondern eine Entdeckungstour durch die Seele Europas. Wer sich auf das Abenteuer einlässt, wird mit unvergesslichen Erinnerungen und Eindrücken belohnt.

RUMÄNIEN – Kulturelle Erbe und Naturwunder entdecken
07.-14.09.2025

Reisebüro Heuberger
Tel.: 07276/2357
www.heuberger-reisen.at



Fordern Sie unseren
Reisekatalog 2025 an.

Alle Reisen finden Sie auch
auf unserer Homepage

www.heuberger-reisen.at



Reisebüro Heuberger

Keßlastraße 10

4722 Peuerbach

Tel.: 07276/2357

office@heuberger-reisen.at

Live-Konzert beim „Heimspiel-Open Air“ Superstar NENA zu Gast in Pichl/W.

PICHL b. W. | 99 Luftballons, Wunder gescheh'n, Nur geträumt – Wer kennt sie nicht, diese Ohrwürmer der deutschen Pop-sängerin NENA.

Am Samstag, dem 28. Juni 2025 kann man gemeinsam mit dem Superstar diese Songs singen. Denn NENA ist der Headliner beim Heimspiel-OPEN AIR des SV Spar Hochhauser Pichl. Damit ist es dem Topverein und ihrem Mastermind Roman Fuchsberger abermals gelungen einen Topstar auf die Bühne dieses 2004 erstmals organisierten Open Airs zu holen.

Die 1960 als Gabriele Susanne Kerner in Hagen geborene Sängerin startete ihre musikalische Karriere 1977 als Sängerin der Band The Stripes. Mit ihrem Hit 99 Luftballons wurde sie 1983 im Zuge der Neuen Deutschen Welle auch international sehr bekannt. Mit weltweit über 25 Millionen

verkauften Tonträgern zählt sie zu den erfolgreichsten Musikerinnen und Musikern in der Geschichte der deutschen Popmusik.

NENA live zu sehen und zu hören ist eigentlich ein Pflichttermin für Musikfreunde. Allerdings sollte man sich die Karten sehr schnell besorgen, denn das Kartenkontingent für diesen sicher unvergesslichen Abend wird jeden Tag kleiner.

Vorverkaufstickets gibt es bei der Raiffeisenbank und der Sparkasse Pichl, dem Cafe Nöhammer in Pichl, bei Spielern und Funktionären des SV Spar Hochhauser Pichl und auf oeticket.com. Weitere Infos findet man auf www.sv-pichl.at

Einen Filmbericht von diesem SVP Heimspiel OPEN AIR 2025 gibt es natürlich, so wie in den vergangenen Jahren, wieder auf www.4viertel.tv zu sehen.

Alle Infos dazu findest Du unter www.sv-pichl.at und folge uns auf und verpasse keine News!

Anzeige

Fasthuber Ges.m.b.H. seit 1976

◆ Baustoffe & Bauzubehör aller Art ◆ Fliesen - Granitwaren ◆ Fachberatung
◆ Fenster · Türen · Tore ◆ Zellulose-Isolierung im Einblasverfahren ◆ Montage, Service

ALLES AUS EINER HAND – IHR KOMPLETTANBIETER



Alu-Zäune, Balkone, Schiebetore u.v.m.
Wir sind IHR langjähriger **GUARDI FACHHÄNDLER** vor Ort! Von der Beratung, dem Ausmessen bis hin zur Montage erledigen wir alles für Sie!

GUARDI AKTION
-20% auf viele Modelle
Nur noch kurze Zeit gültig!



GUARDI
ZÄUNE · TORE · BALKONE

Die perfekte Lösung für Ihren Neubau oder Ihre Sanierung – maßgefertigte, hochwertige

Fenster, Rollläden, Haustüren, Nebentüren, Garagentore



KRISPOL

Unser Service für Sie

- individuelle, maßgefertigte Lösungen für Neubau und Renovierung!
- Beratung vor Ort
- fachgerechte und kostengünstige Montage

4782 St. Florian am Inn, Nr.53 • Tel. + 43(0) 7712 / 2300
www.fasthuber.at • e-mail: fasthuber.baubedarf@gmail.com

Street Food, Live-Musik, Spaß & Spiel Naturfestival bei Multikraft

PICHL b. W. | Am 24. Mai 2025 von 10:00 bis 17:00 Uhr findet auf dem gesamten Firmengelände von Multikraft in Pichl bei Wels das Naturfestival statt. Ein abwechslungsreicher Tag rund um Natur, Nachhaltigkeit und Genuss erwartet Besucher jeden Alters.

ge und Führungen durch Labor und Produktion.

Ein Fest für alle, die Natur erleben, Neues entdecken oder einfach genießen möchten.

Für musikalische Stimmung sorgt Manuel Jones mit Pop, Rock und Austropop. Kulinarisch begeistert der von Falstaff ausgezeichnete Burgertruck KoCh Baukasten. Ergänzt wird das Angebot durch Steckerlbrot an der Feuerstelle, Mehlspeisen der Goldhaubenfrauen Bad Schallerbach, Getränke vom Sportverein Pichl und Bio-Eis von Stadler.

Kinder können sich auf Naturstationen, Hüpfburg, Kinderschminken und ein buntes Mitmachprogramm freuen. Für Erwachsene gibt es Workshops, Impulsvorträ-

Süffige Moste und leckere Schmankerl Mostkost in der „Mosthauptstadt“

ST. MARIENKIRCHEN a. d. P. | Gute Stimmung und hervorragenden Most gab es bei der Mostkost in der Mosthauptstadt Samarein. Von den 99 angelieferten Mostproben zeichnete die Jury 87 Proben mit einem ersten Preis aus.

Am Samstag wurde mit der Samareiner Moststraße begonnen. Hier hatten die Besucher die Gelegenheit, direkt mit den prämierten Mostproduzenten ins Gespräch zu kommen und sich durch das ganze Sortiment zu kosten. Zum Mostkaiser 2025 mit acht ersten Preisen wurde Albert Winkler gekürt.

Auch die Samareiner Landjugend war tatkräftig bei der Mostkost dabei. Die Jugend machte letzten Herbst auch selbst Most ein und präsentierte sich mit den anderen Mostproduzenten bei der Moststraße.

Am Sonntag spielte

die Markt- und Musikkapelle St. Marienkirchen zum Frühschoppen auf. Der Mostanstich wurde von Bürgermeister Harald Grubmair mit den weiteren Ehrengästen vorgenommen. Viel los war auch beim Tag der offenen Tür im Mostmuseum sowie in der Kaffeestube beim Verein lebenswertes Samarein, beim Samareiner Mostspitz und beim traditionellen Kirtag am Kirchenplatz.

Letztlich war auch der Wettergott großzügig und bescherte den Samareinern warme Temperaturen für eine perfekte Mostkost.



Begeisterung im Melodium Peuerbach „Die kleine Kochshow“

PEUERBACH | Mit der schwungvollen „kleinen Kochshow“ haben die Kinder der Volksschule Bruck und das Orchester der Musikschule Peuerbach das Publikum im Melodium begeistert. Humorvoll und mit viel Musik präsentierten die Kinder ein mitreißendes Programm rund ums Kochen, gut gewürzt mit szenischem Spiel.

Monatelang hatten die jungen Talente mit großem Eifer Lieder einstudiert, Texte gelernt und ein buntes Bühnenbild gestaltet. Farbenfrohe Kostüme und liebevoll gestaltete Kulissen machten den Auftritt perfekt.

Großes Engagement im Hintergrund

Unter der Leitung von Manuela Ortbauer, Leiterin der Volksschule Bruck, und Norbert Hebertinger, Leiter des Orchesters der Musikschule Peuerbach, entstand ein beeindruckendes Gemeinschaftsproj-



jekt. Franziska Lehner führte den Kinderchor mit dem Orchester musikalisch zusammen und dirigierte mit großem Einfühlungsvermögen. Ein besonderer Dank gilt auch den engagierten Lehrerinnen der Volksschule Bruck, die mit viel Einsatz und Kreativität beigetragen haben.

Das Publikum dankte den kleinen Künstlerinnen und Künstlern mit großem Applaus. Als süße Belohnung erwartete die kleinen Köchinnen und Köche ein wohlverdientes Eis!



WAHRE LIEBE HÄLT LÄNGER!

KOMMEN SIE REGELMÄSSIG IN
IHRE **QUALIFIZIERTE FACHWERKSTATT**.
SO SCHONEN SIE WICHTIGE
RESSOURCEN UND HABEN
LÄNGER FREUDE AN IHREM AUTO.

**SICHER IN DER
FACHWERKSTATT**



KEIN ALKOHOL - KEINE ELTERN - PARTYMUSIK - SCHOOL`S OUT PARTY

FÜR 11-15
JÄHRIGE

SPARK7'S

next generation party

GOES



FR, 4. JULI 2025

16:30 - 21:30 UHR

SPORTPLATZSTRASSE 5, NEUKIRCHEN AM WALDE



HEADLAND
BROTHERS

TEILNAHMEBEDINGUNGEN: JUGENDLICHE IM ALTER VON 11 BIS 15 JAHREN

KOSTEN: FÜR SPARK7-MITGLIEDER EUR 5,- // FÜR NICHTMITGLIEDER EUR 8,-

INKLUDIERT: EINTRITT + 1 FREIGETRÄNK

VORVERKAUF: IN ALLEN FILIALEN DER SPARKASSE EFERDING-PEUERBACH-WAIZENKIRCHEN

GETRÄNKE UND SPEISEN KÖNNEN VOR ORT ERWORBEN WERDEN.

SPARKASSE
Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen



SPARKASSE
Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen



SPARKASSE
Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen

Geigenwanderung in Gallspach

GALLSPACH | Im Rahmen der Landlwochen 2025 wurde in Gallspach wieder musikalisch gewandert. Organisiert von der Musikschule Grieskirchen durch Gotthard Wagner und Kurt Tischlinger und vom Kleintierzüchterverein Gallspach (Obfrau ist die neue Konsulentin Fini Schmid) genossen an die 50 Wanderer eine musikalische Runde durch den Luftkurort. Gestartet wurde beim Musikpavillon im Kurpark. Gerastet und musiziert wurde u.a. in der Kirche,



beim Bienenhaus und im Naturerlebnispark. Beendet wurde die Fußreise im Gasthaus Waldesruh mit Wirtshaus-Singen und musizieren.

Tag der offenen Tür - Modellbahndub Grieskirchen

GRIESKIRCHEN | Der Modellbahnclub Grieskirchen lädt am Samstag, dem 24. Mai 2025 von 10:00 bis 17:00 Uhr zum Tag der offenen Tür im ehemaligen Stellwerk in der Johannesstraße 3 in Grieskirchen (nähe ÖAMTC-Stützpunkt) ein. Auf der Clubanlage in der ehemaligen Stellwerkskanzle gibt es Fahrbetrieb. Kinder haben die Gelegenheit, sich auf der Kinderanlage im Erdgeschoß als Lokführer zu versuchen. Für Verpflegung ist gesorgt. Eintritt frei, Spenden für



den Weiterbau der Anlage und zur Erhaltung des Gebäudes werden gerne entgegengenommen. Die Mitglieder des Modellbahnclubs Grieskirchen freuen sich auf Ihren Besuch.

500 Euro Spende für die Freiwillige Feuerwehr

EFERDING | Anlässlich der Beschaffung der neuen Drehleiter besuchten die Freiheitlichen der Stadtgruppe Eferding die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Eferding bei der Einsatzübung und überreichten eine Spende in Höhe von 500 Euro.

Kürzlich wurde nach dreijähriger Planungsphase die neue Drehleiter DLK 23-12 vom Magirus-Werk

in Premstätten bei Graz nach Eferding überstellt und ersetzt somit die alte Drehleiter, welche 30 Jahre lang ihren Dienst geleistet hat.

„Wir freuen uns über einen wichtigen Schritt für mehr Sicherheit in unserer Stadt, aber auch im gesamten Bezirk Eferding. Es handelt sich hierbei nämlich um ein Stützpunktfahrzeug, welches bezirksweit angefordert werden kann. Mit



unserer Spende bedanken wir uns bei der Freiwilligen Feuerwehr unserer Stadt für ihren großartigen, ehrenamtlichen Einsatz das ganze Jahr über“, so FP-Stadtrat Harald Melchart und FP-Fraktionsobmann Mag. Silvio Hemmelmayr.

v.l.: GR Mag. Silvio Hemmelmayr, GR Philipp Pointner, Kommandant-Stv. OBI Jürgen Hubner, StR Harald Melchart, Kommandant HBI Johannes Edtmayr (Foto: FPÖ Eferding)

MS NEUKIRCHEN/W. ist Erste-Hilfe-Bezirksmeister

NEUKIRCHEN a. W. | Die Erste-Hilfe-Bewerbe des Jugendrotkreuzes Grieskirchen haben schon eine lange Tradition, dabei müssen die Schüler:innen ihr Können in drei Kategorien unter Beweis stellen. Zu bewältigen sind Aufgaben in einem theoretischen Einzelbewerb, einem praktischen Einzelbewerb und einem praktischen Gruppenbewerb. Bei diesem Bewerb trumpten die jungen Ersthelfer aus der MS Neukirchen/W. auf. Sie zeigten

fundiertes Wissen und Mut, bei schwierigen Situationen entschlossen und zielstrebig anzupacken. Die Bewerbungsgruppe erreichte das Leistungsabzeichen in Gold und qualifizierte sich somit für den Landesbewerb.

Am Bild: Günter Königmayr (Schulleiter), Elias Pöcherstorfer, Levin Eichlberger, Sebastian Koller, Timo Fischbauer, Viktoria Würzl, Leon Meirhofer, Christina Reisinger, Horst Anzengruber, Luisa Humer und SQM Dr. Michael Horopciuc (Foto: Günter Königmayr)



Saisonstart und Eröffnung der Sonderausstellung „Spinnst Du“ im Stadtmuseum Schärding

SCHÄRDING | Seit Anfang Mai hat das Stadtmuseum im historischen Heimathaus nun wieder zu den regulären Öffnungszeiten für alle interessierten Besucherinnen und Besucher geöffnet. Aktuell ist eine Sonderausstellung zum Thema „Spinnst Du“ zu besichtigen. Auch der Besitzer der Kaiservilla, Mag. Markus Emanuel Salvator Habsburg Lothringen ließ es sich nicht nehmen, die Ausstellung zur Eröffnung zu besuchen. Neben der Begrüßung durch Bürgermeister Günter Streicher und

Vizebürgermeister Mag. Christoph Danner stand auch noch ein Eintrag in das Goldene Buch der Stadt Schärding mit



Kustodin Claudia Reischl erläutert dem Kaiser-Erben einzelne Ausstellungsstücke (Fotos: Stadtgem. Schärding/Karl Grabmann)

dem Kaiser-Erben an.

Die Sonderausstellung im Stadtmuseum behandelt die Herstellung der Textilien in früherer Zeit. Im Heimathaus kann man diverse Arbeitsschritte sowohl bei der Schafwolle als auch beim Flachs nachvollziehen. Schärding war zu früheren Zeiten bekannt für die Herstellung sehr hochwertiger Stoffe, welche in Folge auch exportiert werden.

Öffnungszeiten:

Mittwoch bis Sonntag, jeweils von 10:00 bis 12:00 Uhr und 14:00 bis 17:00 Uhr



Eintrag in das Goldene Buch der Stadt Schärding (v.l. Kustodin Claudia Reischl, Doris Streicher, Bgm. Günter Streicher, Mag. Markus Emanuel Salvator Habsburg Lothringen, Vize-Bgm. Mag. Christoph Danner, Bgm. Neuhaus a. Inn Stephan Dorn)

Fußball in der Region

Zwei Clubs aus dem RM Verteilergebiet greifen nach den Sternen

Am Samstag, dem 24. Mai und am Donnerstag, dem 29. Mai 2025 stehen für die Ladies der SPG SV Zaunergroup Wallern/Krenglbach und für die Kicker des SV Sedda Bad Schallerbach zwei ganz besondere Fußballspiele am Programm.

Beide LT1 OÖ Liga Teams haben die Chance einen prestigeträchtigen Titel auf ihre Visitenkarten schreiben zu können. Denn sowohl die Damen als auch die Herren stehen im Finale des OÖ Landescup.

Am 24. Mai geht es um 16:00 Uhr am Sportplatz der Union Neuhofen a.d. Krems im Finale des OÖ Zaunergroup Ladies Cup für die SPG SV Zaunergroup Wallern/Krenglbach gegen den TSV Ottensheim um den Platz an der Sonne. Den Cupsieg in diesem, von ihrem Präsidenten Manfred Zauner gesponserten Bewerb zu holen, das wäre schon etwas ganz besonderes. Einen Filmbericht davon gibt es natürlich von unserem TV Partner www.4viertel.tv

An Motivation kann es nicht fehlen. Am vergangenen Samstag sicherten sich die Frauen vom SPG SV Zaunergroup den Meistertitel in der LT1 OÖ Frauen Liga und damit die Chance bei erfolgreichen Qualifikationsspielen gegen die Landesmeisterinnen aus der Steiermark und Kärnten in die 2. Bundesliga aufzusteigen.

Ähnliches gilt auch für die Herren des SV Sedda Bad Schallerbach. Diese haben am Christi Himmelfahrtstag um 14:30 Uhr beim „Finale dahoam“ gegen den RL Mitte Vertreter UVB Oberbank Vöcklamarkt die Chance sich ebenfalls den begehrten Titel zu holen. Neben der € 10.000,- Siegesprämie

die es für den Champ des OÖ ADMIRAL Landescup zu holen gibt, wäre der fixe Startplatz im österreichischen Cup das Tüpfchen auf dem „i“. Wenn da dann als Gegner in Runde eins Rapid, Salzburg, Lask, Ried, BW Linz, usw., gezogen wird, dann geht es in der Kurgemeinde rund.

Damit noch kurz zu der ins Finale gehenden OÖ Fußballunterhaus Meisterschaft. Hier geht es in einigen Klassen in Sachen Titel bzw. Abstieg, in den letzten Runden um jedes Körnchen, sprich Punkt. So trennen in der „Regional-Magazin Liga“ 1. KL Mittwest nach 21 Spielen Leader Zipf und den Fünften Neukirchen/V. gerade einmal vier Zähler. Auf den Plätzen zwei bis vier warten Haag/Hr., Rottenbach und Kallham auf Umfaller der Bierkicker. Ziemlich fix mit einer 2. Klasse Saison 2025/26 müssen Pram und Offenhausen planen. Gefährlich in Sachen Relegation kann es noch für Gallspach und Herbstmeister Gaspoltshofen werden. Unglaublich aber wahr:

Der Hinrundenchamp hat in acht Frühjahrspartien bisher nur ein einziges Pünktchen geholt. Das Spiel des Herbstmeisters gegen den Herbst-Vize Rottenbach fand nach Redaktionsschluss statt. Tore und beste Szenen gibt es auf www.4viertel.tv

In der 2. KL Mittwest hat Meggenhofen am vergangenen Freitag vor über 400 Fans das Spitzenspiel gegen die führenden Roithamer zu Hause mit 2:3 verloren und muss damit wohl den Meistertitel abschreiben. Aber es gibt noch die Chance den Wiederaufstieg in die 1. Klasse als einer der besten Zweiten doch noch direkt, oder auch mit erfolgreicher Relegation zu schaffen. Wobei jetzt auch noch Taufkirchen/Tr. im Rennen um den zweiten Rang mitspielt.

Damit noch zur LL West. Dort trennen nach 25 von 30 Runden Tabellenführer Gschwandt und den Vierten Peuerbach gerade einmal drei Zähler. Dazwischen haben noch Andorf/Sigharting und Kam-

mer eingeparkt. Die Union aus der Sternenstadt hat am Freitagabend ihre Pflicht schon erfüllt. Vor 400 Fußballfreunden zerlegte man Utzenaich/Antiesenhofen mit 7:3. Nicht so gut sieht es in Sachen Klassenerhalt für Schärding aus. Die Jungs aus der Stadt der Landesgartenschau 2025 brauchen als Vorletzter dringend Punkte.

LASK Spiel in Peuerbach

Apropos Union Peuerbach. Da gibt es einen Termin, den die Fußballfreunde in ihren Terminkalendern dick anstreichen sollten. Am Samstag, dem 28. Juni ist um 15:00 Uhr der Lask in der Guntamatic Arena zu Gast. Als Gegner erwartet den Bundesligaclub eine Auswahl mit Spielern von „Regional-Magazin Inn-Donau-Hausruck Vereinen“ aus Schärding, Esternberg, Andorf, Riedau, Neumakrt, Natternbach, Grieskirchen, Bad Schallerbach, Dorf/Pr. und natürlich Peuerbach. Auch von diesem Fußballfest gibt es natürlich einen Filmbericht auf www.4viertel.tv

LASK × **Regional Auswahl**

28 Juni 2025
15:00

Guntamatic Arena
Peuerbach

Erwachsene 10€
Frauen 5€
Studenten, BH, ZIVI, Schüler ab 15 J. 5€

Der Reinerlös wird unserem Fussballnachwuchs zur Verfügung gestellt

DEINE OPTISCHE SPORTBRILLE. UNSER BESTPREIS-ANGEBOT.

G13 129,-**

KOMPLETT PREIS 329,-* statt Listenpreis 396,-

G15 129,-**

Made in Austria

* Preis gilt nur auf die Modelle G13, G15 in der Farbe Black in black, graue optische Originalverglasung, in Ihrer individuellen Dioptrienstärke bis ± 3 sph./+ 2 zyl.
** Preis ohne optische Gläser

www.optiker-aigner.at
AIGNER UNITED OPTICS
DIE FACHOPTIKER-KETTE

Top-Erfolge für die Tennisfamilie Hipfl

Markus und Werner Hipfl und auch ihren Vater Fredi Hipfl, der die Tennisplätze viel zu früh für immer verlassen hat, kennen beziehungsweise kennen auch sehr viele Racketschwinger aus dem Regional-Magazin Inn-Donau-Hausruck Verteilergebiet bestens.

Markus rangierte 2002 in der ATP Weltrangliste auf der 63 und gewann für Österreich zehn seiner 13 Davis-Cup Partien. Bruder Werner hat sich, so wie Vater Fredi, einen Namen als Tennistrainer für Hobby- und Profispielern gemacht.

Seit ein paar Jahren ist nun Nico, der Sohnemann von Werner Hipfl, auf bestem Weg zu einer erfolgreichen Tenniskarriere. Beim ATP Challenger in Mauthausen schaffte es der jun-

ge Thalheimer zwar nicht in den Hauptbewerb, aber mit Partner Jérôme Kym gewann er und das als ungesetztes Team, sensationell den Doppelbewerb.

Apropos Kym. Für den jungen Schweizer, dem so wie Nico Hipfl eine große Zukunft im Profi-Welttennis vorausgesagt wird, war beim ATP 100 Challenger in Mauthausen im Einzel erst im Semifinale Endstation.

Auch der Eidgenosse hat sehr viel Hipfl Bezug, denn er steht unter den Fittichen

*Jérôme Kym, Markus Hipfl, Nico Hipfl, Werner Hipfl (v.li)
(Foto: Manfred Binder)*



von Markus Hipfl. Jérôme trainiert gemeinsam mit Nico Hipfl, dem Nefen von Markus und Sohn von Werner Hipfl in Kitzbühel, dem jetzigen Wohnort des gebürtigen Welsers und ehemaligen Tennisspielers. Dabei greift auch Werner Hipfl als Trainer und Berater den beiden Nachwuchsspielern unter die Arme. Es ist sicher interessant zu beobachten, wo der Weg der Tennisfamilie Hipfl in den nächsten Jahren hinführt.

Eines steht allerdings schon jetzt fest. Werner Hipfl organisiert Topturniere. Etwa in Weißkirchen von 6. bis 13. Juli das Junior Open U18 und von 9. bis 13. Juli den Herren GP ÖTV-KAT. I. Von 27. Juli bis 3. August dann in Wels das mit 30.000 Dollar dotierte Wels Open. Für Tennisfans also echte Zuckerl.

OÖ Radrundfahrt tourt durch das RM Verteilergebiet

Von 29. Mai bis 1. Juni 2025 treten über 150 Radprofis aus über zehn Nationen im Land der vier Viertel wieder ordentlich in die Pedale. Denn zum 15. Mal steht die Int. Raiffeisen Oberösterreich Rundfahrt am Programm.

Die viertägige Rundfahrt ist das Radsport-Highlight in Oberösterreich und neben der Tour of Austria die einzige Radrundfahrt in Österreich. Das Event der Oberösterreich CLASSICS führt über 455,2 Kilometer und 7.250 Höhenmeter durch alle 4 Viertel im Land ob der Enns.

Mittendrin statt nur dabei ist das Verteilergebiet Ihres Regional-Magazin Inn-Donau-Hausruck. Denn nach der 1. Etappe, die am 29. Mai vom Linzer Hauptplatz auf den Pöstlingberg führt, startet die 2. Etappe in Eferding und am nächsten Tag die 3. Etappe in Bad Schallerbach.

Am Freitag, dem 30. Mai erfolgt um 11:40 Uhr beim Modehaus Stöcker



Die Radsportler Marvin Hammerschmid (li) und Riccardo Zoidl (re) mit Sportlandesrat Markus Achleitner (Foto: Land OÖ/Tina Gerstmair)

in Eferding der Startschuss. Über insgesamt 177,6 Kilometer geht es zum heuer neuen Etappenziel in Ried im Innkreis. Das Finish im Innviertel wird bei der Innviertel Arena gegen 15:45 Uhr erwartet. Dieses Teilstück ist die längste Etappe der Rundfahrt.

Am Samstag, dem 31. Mai wird um 12:15 Uhr bei der Eurotherme Bad Schallerbach gestartet. Anschließend führt das Teilstück über Aschach und die Donaubrücke mit steilen Anstiegen, unter anderem bei St. Martin/Mkr. zum Etappenziel Aigen/Schlägl. Bis zum Etappenziel

im Bezirk Rohrbach sind 141 Kilometer zu absolvieren.

Sowohl in Eferding als auch in Bad Schallerbach gibt es vor, beim und nach dem Start, ein tolles Rahmenprogramm für die Zuseherinnen und Zuseher. Bei diesen Radsportfesten dabei zu sein, lohnt sich ganz sicher.

Die vierte und letzte Etappe am Sonntag, dem 1. Juni geht um 11:00 Uhr über 132,3 Kilometer mit Start beim Paneum der Firma Backaldrin in St. Florian/Asten nach Hinterstoder, wo mit der Bergankunft auf der Höss die Rundfahrt entschieden wird.

Chancen auf seinen 2. Toursieg nach dem Triumph 2013 rechnet sich Lokalmatador Riccardo Zoidl aus. Allerdings hat der sympathische Oberösterreicher am Schlußtag ein „kleines Problem“, denn da hat er vor dem Start „Anwesenheitspflicht“ bei der Erstkommunion seiner Tochter.

**DEIN
SPORT.
UNSERE
BRILLE.**

**IHRE NR. 1 BEI SPORT-
BRILLEN BERATUNG**

Wir bieten die optimale Lösung und beste Sicht für jede Sportart und jedes Budget.

- Bestes Preis-Leistungs-Verhältnis
- Größte Markenvielfalt
- Erstklassige Qualität
- Topaktuell in Mode und Technologie
- Zahlreiche Garantieleistungen
- Viele Modelle auch mit optischer Verglasung



trail sense II
215,-

evil eye

www.optiker-aigner.at

AIGNER UNITED OPTICS
DIE FACHOPTIKER-KETTE

Hohe Bereitschaft in der Bevölkerung für Mehrarbeit und Arbeiten im Alter



Die Wirtschaftskammer Österreich beschäftigt sich zuletzt neuerlich mit dem Thema der Bereitschaft „Jünger“ zur Mehrarbeit und der Bereitschaft „Älterer“ zum Arbeiten im Alter.

Hintergrund war und ist, dass der jetzt schon erhebliche Fachkräftemangel durch die anrollende Pensionswelle der Babyboomer-Jahrgänge in den kommenden Jahren anhalten und sich sogar noch verschärfen wird.

Dem Wiener Institut für Internationale Wirtschaftsvergleiche (wiiw) zufolge gehen allein zwischen 2022 und 2027 in Summe rund 540.000 Menschen der besagten, sehr geburtenstarken Jahrgänge in Pension.

Laut Statistik Austria wird die Bevölkerung im erwerbsfähigen Alter in Österreich bis 2040 um 265.000 Personen abnehmen. Ganz Österreich leidet darunter, denn die Menschen fehlen in Krankenhäusern, Kindergärten, Schulen, Pflegeeinrichtungen, bei der Polizei - und in sämtlichen Wirtschaftsbereichen.

Dabei wären viele Menschen auch bereit, mehr und länger zu arbeiten, wenn die Anreize stimmen. Das zeigen die Ergebnisse einer market-Umfrage aus dem Jahr 2024 im Auftrag der Wirtschaftskammer Österreich: 64 Prozent der berufstätigen Personen würden mehr arbeiten, wenn es sich für sie steuerlich auszahlt. Bei den 16- bis 29-Jährigen ist die Bereitschaft zu Mehrarbeit bei steuerbefreiten

Überstunden mit 77 Prozent sogar noch deutlich höher – so wie übrigens auch in der Generation 60+ mit 70 Prozent. Zudem sagen 80 Prozent der Österreicher:innen, dass sie länger arbeiten würden, wenn der Zuverdienst in der Pension abgabenfrei wäre, bei der Generation 60+ sind es sogar 84 Prozent.

Die Leistungsbereitschaft ist da, daher Steuern runter für die Fleißigen!

Damit wir unseren Wohlstand erhalten, muss sich die Bereitschaft, mehr zu leisten, wieder lohnen. Eine radikale Senkung von Steuern und Abgaben auf Arbeit in der Pension sowie auf Überstunden ist daher das Gebot der Stunde. Daher schlug die Wirtschaftskammer Österreich (WKÖ) auch eine pauschale Steuer von 20 Prozent auf Überstunden und auf Zuverdienste in der Pension vor. Mit der Einführung einer solchen „Leistungs-Flat-tax“ würde etwa der Zuverdienst von Pensionist:innen, die das Regelrentenalter erreicht haben, pauschal mit 20 Prozent endbesteuert werden. Wer zum Beispiel im Monat 1.000 Euro zur Pension dazuverdient, dem sollen sofort 800 Euro bleiben. Es werden keine Sozialversicherungsbeiträge abgezogen und es soll am Jahresende keine Nachversteuerung mehr geben. So könnte Arbeiten im Alter – und nach dem gleichen Prinzip auch Überstunden – deutlich attraktiver werden.

Dies scheint aber vor dem Hintergrund der derzeitigen budgetären Situation aber wohl nicht so leicht umsetzbar zu sein. Derzeit wird „gespart“ und eine so wichtige Steuerentlastung ist derzeit nicht in Sicht, obwohl gerade die Bereitschaft mehr und länger zu arbeiten unsere Wirtschaft und den Wirtschaftsstandort sicherlich wieder etwas nach vorne bringen könnte. Wenn man hier dann auch noch mehr Flexibilität für Arbeitnehmer und Arbeitgeber schafft, so könnte der Schritt nach vorne wohl sogar etwas größer ausfallen.

Stadtgemeinde Grieskirchen: Was für ein Job!



Die Stadtgemeinde Grieskirchen sucht zum ehest möglichen Dienstantritt eine

Standesbeamtin/einen Standesbeamten für den Standesamtsverband Grieskirchen (m, w, d) als Karenzvertretung

Angabe der Funktionslaufbahn: GD 17 und Beschäftigungsausmaß: 15 – 40 Wochenstunden

SAG JA, ICH WILL! Komm zu uns, denn auch wir in der Stadtgemeinde Grieskirchen suchen einen passenden Partner, der mit uns den Arbeitsalltag des Standesamtsverbandes Grieskirchen meistert. Immer mittendrin statt nur dabei, unterstützen wir die Bürgerinnen und Bürger der Stadtgemeinde Grieskirchen und weitere 14 Gemeinden in allen Situationen des Personenstands- und Staatsbürgerschaftsrechts.

Jeder hat dabei seine vielfältigen Aufgaben und übernimmt diese mit Engagement und Freude eigenständig und doch sind wir eine Gemeinschaft, in der keiner allein gelassen wird. Kollegialität, Wertschätzung und gegenseitige Unterstützung werden bei uns großgeschrieben.

Wir sind flexibel und teilen die derzeit besetzte Vollzeitstelle bei Interesse gerne auf zwei Kolleginnen oder Kollegen.

Wesentliche Aufgaben:

- Rechtssichere und ordnungsgemäße Abhandlung und Beurkundung aller Personenstandsfälle von der Geburt bis zum Tod und damit in Zusammenhang stehenden Sachverhalten
- Eintragung, Erfassung und Verarbeitung der angeführten Personenstandsfälle
- Führung der Staatsbürgerschaftsevidenz und Ausstellung von Staatsbürgerschaftsnachweisen
- Gestaltung und Vollziehung von standesamtlichen Trauungen und Verpartnerungen

Wir erwarten uns:

- Positiv absolvierte Standesbeamtenprüfung und die Bereitschaft zur Wahrnehmung von Weiterbildungsangeboten
- Gewissenhafte und sorgfältige Abklärung rechtlicher Sachverhalte
- Gute EDV-Kenntnisse (Wartung der personenstandsbezogenen Datenbanken)
- Flexibler Arbeitseinsatz (Trauungen an Samstagen)
- Sprachgewandtheit, ein sicheres Auftreten, Teamfähigkeit sowie Diskretion und wertschätzendes Verhalten setzen wir voraus
- Österreichische Staatsbürgerschaft

Wir bieten:

- Sinnstiftende Tätigkeiten mit Zukunft und viel Eigenverantwortung
- Sichere Anstellung und angenehme Arbeitsatmosphäre in einem besonders netten Team
- Gleitzeitmöglichkeit
- Eine gute Einschulung durch unser Team und umfangreiche Weiterbildungsmöglichkeiten
- Versicherung bei der Kranken- und Unfallfürsorge für öö. Gemeinden (KFG)

Die Aufnahme erfolgt in ein befristetes Vertragsbedienstetenverhältnis zur Stadtgemeinde Grieskirchen.

Das Auswahlverfahren richtet sich nach den Bestimmungen des Öö. Gemeinde-Dienstrechts- und Gehaltsgesetzes.

Das Einstiegsgehalt beträgt mindestens € 2.931,80 brutto pro Monat (bei Vollbeschäftigung). Dieses Gehalt kann sich durch facheinschlägige Erfahrungszeiten bzw. Vordienstzeiten bei Gremienkörperschaften erhöhen.

Wir freuen uns auf Ihre schriftlichen Bewerbungen inkl. Lebenslauf und Zeugnissen, die Sie entweder per Post an **Stadtgemeinde Grieskirchen, Stadtplatz 9, 4710 Grieskirchen** oder per E-Mail an **rathaus@grieskirchen.at** bis spätestens **Sonntag, dem 01.06.2025 übermitteln**.

Für nähere Informationen steht Ihnen die Leiterin des Standesamtsverbandes gerne zur Verfügung! Eva Frühauf, Telefon: 07248/62255-61; E-Mail: eva.fruehauf@grieskirchen.at

Die Bürgermeisterin:
Maria Pachner

WWW.GRIESKIRCHEN.AT
Stadtgemeinde Grieskirchen • Stadtplatz 9 • 4710 Grieskirchen • Tel. +43 7248 62255 • rathaus@grieskirchen.at





ACRYLBILDER-VERKAUF

Verkaufe eine kleine Auswahl meiner selbst gemalten Bilder, gemalt mit Acrylfarbe auf Leinwand, nicht gerahmt, moderne Stilrichtung, div. Größen (50 x 50 cm, 50 x 70 cm, 60 x 80 cm, etc.), Besichtigung nach telefonischer Vereinbarung möglich, Preise nach Vereinbarung - Tel. 0676/3422110

2 Schüttraummeter **Brennholz**, trocken und ofenfertig ohne Rinde mit Zustellung (innerhalb 20 km von Alkoven) um € 99,00 - Tel. 0650/3638389

Verkaufe neuen **Terrassenschirm**, schwenkbar, 3 m Durchmesser, € 85,00 - Tel. 0676/4626800

Schutzhülle („**Autopyjama**“) zu verkaufen! Tel. 0676/5704230

Verkaufe MAXOfit **Waveboard**, bis 95 kg, mit Tasche, 88 cm x 23 cm x 30 cm - Tel. 0676/3941103

Verkaufe neuwertige **Tagesdecke** für Doppelbett, € 45,00 - Tel. 0676/4626800

Verkaufe elektrische **Heizdecke**, nur eine Saison benutzt, VP € 15,00 - Tel. 0676/5224356

Verkaufe **Schneefanggitter**, kesseldruckimprägniert, Maschenweite 16 x 16 cm, variable Länge der Felder, bis 7 m, VB € 25,00 / Stück - Tel. 0676/3491100

Verkaufe alte **Musikboxen**, alle in einem guten Zustand, spielbereit und mit Singels, ab € 1.800,00 Tel. 0664/1623104

Motor



Verkaufe Oldtimer **Auto Union DKW 1000 SP**, Heckflossencoupe, Baujahr 1964 zugelassen, 1A-Zustand, geeignet für Hochzeitsfahrten usw., oder für ein Oldtimermuseum, Preis unter dem Marktwert Tel. 0676/5704230

Verkaufe **Motorrad BMW R 850 R**, Bj:1999, 45000 km Tel. 0660/4488698

SAXONETTE Benzin Fahrrad, 10 Jahre im Besitz, wie neu, zu verkaufen - Tel. 0676/5704230

Verleih



HÜPFBURGEN-VERLEIH



SPASS GARANTIE

ideal für die nächste Kindergeburtstagsparty

0676 / 34 91 100

Veranstaltung



Das ideale Geschenk!

SOMMERNACHTS-TRÄUME DES SCHLAGERS

14. Juni 2025

MELODIUM PEUERBACH

viele fernsehbekannte Künstler vor Ort!



Tel. 0676/34 91 100 oder per E-Mail: saturn@aon.at
www.schlagerklub.at

Das ideale Geschenk!

ADVENTTRÄUME DES SCHLAGERS

29. November 2025

MELODIUM PEUERBACH

viele fernsehbekannte Künstler vor Ort!



Tel. 0676/34 91 100 oder per E-Mail: saturn@aon.at
www.schlagerklub.at

Erfolgreich inserieren in **88 Gemeinden**

DER Marktplatz Ihrer Kleinanzeige! **GRATIS** unter www.regional-magazin.at

Das nächste **Regional-Magazin** erscheint am **26. & 27. Juni 2025**

Redaktionsschluss: 17. Juni 2025

IMPRESSUM Folge 4/2025, Mai 2025
20. Jahrgang, erscheint mindestens 10 x p.a.

Medieninhaber, Herausgeber, Verleger:

Saturn Management - Rieger & Rieger OG
4722 Peuerbach, Kastligeredl 24
Tel. +43 (0)7276 / 4210-0
Mobil +43 (0)676 / 34 91 100
www.saturn-management.at
www.regional-magazin.at

Redaktion und Fotos:

Red. Leitung: Gunnar Rieger, +43 (0)660 / 34 66 535
E-Mail: redaktion@regional-magazin.at
Grafik: Reinhard Rieger, +43 (0)676 / 34 91 01
Sekretariat: Michaela Rieger, +43 (0)676 / 39 411 03
office@regional-magazin.at
Anzeigen: Elmar Rieger, +43 (0)676 / 34 91 100
Michaela Rieger, +43 (0)676 / 39 411 03
E-Mail: anzeigen@regional-magazin.at

Entgeltliche Anzeigen sind als Anzeige bzw. Werbung gekennzeichnet.

Herstellung: VLTAVA LABE MEDIA a.s., Prag
Österreichische PostAG. Postentgelt bar bezahlt. „RM 07A037303K“. Verlagspostamt Peuerbach. Copyright: Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos übernimmt der Verlag keine Gewähr. Eventuelle Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.



Sammele & kaufe jede Art alter

- Sterbebilder
- Fotos
- Orden
- Feldpost
- Ansichtskarten

Tel. 0664 / 88583699
Herr Schatzberger



WIR bringen SIE jederzeit SICHER und ZUVERLÄSSIG an IHR ZIEL

0664 | 26 34 910

Mo – Fr ab 19:00 Uhr – Sa + So ganztätig



TAXI SATTLBERGER
Taxi – Mietwagen – Autovermietung

- Ausflugsfahrten
- Fahrradtransporte bis 8 Fahrräder
- Zu- und Heimbringerdienst
- Krankentransporte

Andreas Sattlberger
Hötzmannsberg 5 | 4722 Peuerbach



Nimm lieber das Taxi!

DEM LEBEN EINEN WÜRDIGEN ABSCHIED GEBEN!!



BESTATTUNG REISECKER

24H TELEFON

0664/ 120 66 82
07276/29142
ODER 07762/3284

WWW.RIP.AT



TAGESFAHRTEN

Badetage in Porec

6. - 10. Juni 2025 (Pfingsten)

Preis pro Person: € 686,- EZZ: € 147,-

Gartenreise Lago Maggiore

15. - 19. Juni 2025

Preis pro Person: € 829,- EZZ: € 80,-

Badetage in Grado

19. - 22. Juni 2025 (Fronleichnam)

Preis pro Person: € 566,- EZZ: € 36,-

Insel Rügen & Dresden

28. Juni - 4. Juli 2025

Preis pro Person: € 1.399,- EZZ: € 220,-

Kulturreise Baden-Württemberg mit Mag. Heinrich Reinthaler

25. - 29. August 2025

Preis pro Person: € 1.015,- EZZ: € 170,-

Zauber der Marken mit Prälat Johann Holzinger, Stift St. Florian

4. - 10. Oktober 2025

Preis pro Person: € 1.395,- EZZ: € 200,-

*Detailprogramme finden Sie in unserem Reisekatalog 2025
und auf unserer Homepage unter www.heuberger-reisen.at*

Backen mit CHRISTINA

25. Juni 2025 + 14. Oktober 2025

Busfahrt inkl. Führung, Snack u. Getränk: € 80,-

Narzissenfest in Bad Aussee

1. Juni 2025

Busfahrt inkl. Eintritt: € 80,-

Kinder bis 15 J.: € 62,-

Mohndorf & Sonnentor

14. Juni 2025

Busfahrt inkl. Führungen: € 79,-

Pullman City Westernstadt

21. Juni 2025

Busfahrt inkl. Eintritt: € 89,-

Kinder bis 14 J.: € 66,-

Rad-Tagesfahrt:

Kremstal- u. NP-Kalkalpen-Radweg

29. Juni 2025

Busfahrt inkl. Fahrradtransport
und Rad-Reisebegleiter: € 65,-

„Alles Marille“ in Krems

5. Juli 2025

Busfahrt: € 59,-

Musical „CATS“ - Musiktheater Linz

9. Juli 2025 + 27. Juli 2025

Busfahrt inkl. Eintritt (Kat.. 1/2/3) ab € 123,-